

SKLEP KOMISIJE

z dne 6. novembra 2008

o sprejetju večletnega programa Skupnosti na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 199/2008 o vzpostavitvi okvira Skupnosti za zbiranje, upravljanje in uporabo podatkov v sektorju ribištva in podporo znanstvenemu svetovanju v zvezi s skupno ribiško politiko

(2008/949/ES)

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE –

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 199/2008 z dne 25. februarja 2008 o vzpostavitvi okvira Skupnosti za zbiranje, upravljanje in uporabo podatkov v sektorju ribištva in podporo znanstvenemu svetovanju v zvezi s skupno ribiško politiko ⁽¹⁾ ter zlasti člena 3(1) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Uredba (ES) št. 199/2008 vzpostavlja okvir Skupnosti za zbiranje, upravljanje in uporabo podatkov za vzpostavitev trdne podlage za znanstvene analize ribištva in za zagotovitev oblikovanja tehtnega znanstvenega mnenja za izvajanje skupne ribiške politike (v nadaljnjem besedilu „SRP“).
- (2) Države članice morajo sestaviti večletni nacionalni program za zbiranje, upravljanje in uporabo podatkov v skladu z večletnim programom Skupnosti.
- (3) Zato je treba vzpostaviti večletni program Skupnosti za zbiranje podatkov, potrebnih za podporo znanstvenim

analizam, potrebnim na podlagi SRP, ter upravljanje in uporabo teh podatkov.

- (4) Ukrepi, predvideni s tem sklepom, so v skladu z mnenjem Upravljalnega odbora za ribištvo in ribogojstvo –

SKLENILA

Edini člen

Večletni program Skupnosti iz člena 3(1) Uredbe (ES) št. 199/2008 je opredeljen v Prilogi.

V Bruslju, 6. novembra 2008

Za Komisijo

Joe BORG

Član Komisije

⁽¹⁾ ULL 60, 5.3.2008, str. 1.

PRILOGA

VEČLETNI PROGRAM SKUPNOSTI

POGLAVJE I

VSEBINA IN OPREDELITVE

1. Za namen tega programa Skupnosti se uporabljajo naslednje opredelitve:
 - (a) **Aktivna plovila:** plovila, ki so med koledarskim letom izvedla kakršne koli ribolovne operacije (več kot 0 dni). Plovilo, ki ni bilo udeleženo v ribolovni operaciji med letom, se šteje za „neaktivno“.
 - (b) **Sočasno vzorčenje:** istočasno vzorčenje vseh ali vnaprej določenega skupka vrst, ki jih plovilo ulovi ali iztovori.
 - (c) **Dnevi na morju:** vsako neprekinjeno obdobje 24 ur (ali del obdobja), v katerem je plovilo prisotno na območju in odsotno iz pristanišča.
 - (d) **Segment flote:** skupina plovil enakega dolžinskega razreda (LOA) in s prevladujočim ribolovnim orodjem med letom na podlagi Dodatka III. Plovila lahko v referenčnem obdobju opravljajo različne ribolovne dejavnosti, vendar se lahko razvrstijo samo v en segment flote.
 - (e) **Ribolovni dnevi:** vsak dan se pripiše območju, kjer je plovilo bilo večino ribolovnega časa v ustreznem dnevu na morju. Vendar če pri pasivnem orodju ni bila izvršena nobena operacija iz plovila v dnevu, ko je vsaj eno (pasivno) orodje ostalo v morju, bo ta dan povezan z območjem, kjer je bila izvedena zadnja nastavitvev ribolovnega orodja na tem ribolovnem potovanju.
 - (f) **Ribolovno potovanje:** pomeni vsako potovanje ribiškega plovila od kraja na kopnem do kraja iztovarjanja, razen neribolovnih potovanj (potovanje ribolovnega plovila od kraja do kraja zasidranja, med katerim se ne udeležuje ribolovnih dejavnosti in med katerim je vse orodje na krovu varno zvezano in pospravljen ter ni na voljo za takojšnjo uporabo).
 - (g) **Ribolovna dejavnost:** skupina ribolovnih operacij, s katerimi se lovijo podobne vrste (skupek vrst), kjer se uporablja podobno orodje v istem delu leta in/ali na istem območju in za katere je značilen podoben vzorec izkoriščanja.
 - (h) **Populacija plovil:** vsa plovila iz registra ribolovne flote Skupnosti, kot je opredeljen v Uredbi Komisije (ES) št. 26/2004 z dne 30. decembra 2003 o registru ribolovne flote Skupnosti (!).
 - (i) **Izbrane vrste:** vrste, ki so pomembne za upravljanje in za katere prosijo mednarodni znanstveni organ ali regionalne organizacije za upravljanje ribištva.
 - (j) **Čas namakanja:** čas od trenutka, ko je bilo nastavljeno vsako posamezno orodje, do trenutka, ko se začne to orodje odstranjevati.
2. Za naslednje pojme se uporabljajo opredelitve Organizacije Združenih narodov za prehrano in kmetijstvo (www.fao.org/fi/glossary/default.asp) ter Znanstvenega, tehničnega in gospodarskega odbora za ribištvo (STECF): anadromne vrste, katadromne vrste, ulov, glavonožci, raki, globokomorske vrste, pridnene ribe, pridnene vrste, vzorec izkoriščanja, plavutonožci, sladkovodne vrste, orodja, iztovarjanje, zavržki, velike pelagične ribe, mehkužci, druge dejavnosti razen ribolova, pelagične ribe, male pelagične ribe in ciljne vrste.

POGLAVJE II

VSEBINA IN METODOLOGIJA

A. Vsebina programa skupnosti

Program Skupnosti vsebuje naslednje modele:

1. Model vrednotenja sektorja ribištva:

program zbiranja podatkov za sektor ribištva vsebuje naslednje razdelke:

- (a) razdelek za zbiranje ekonomskih spremenljivk;
- (b) razdelek za zbiranje bioloških spremenljivk;
- (c) razdelek za zbiranje transverzalnih spremenljivk;
- (d) razdelek za raziskave na morju.

(!) UL L 5, 9.1.2004, str. 25.

2. Model vrednotenja gospodarskega položaja sektorjev ribogojstva in predelovalne industrije:
 - (a) razdelek za zbiranje ekonomskih podatkov za sektor ribogojstva;
 - (b) razdelek za zbiranje ekonomskih podatkov za predelovalno industrijo.
3. Model vrednotenja učinkov sektorja ribištva na morski ekosistem.
4. Model za upravljanje in uporabo podatkov, zajetih z okvirom za zbiranje podatkov.

B. Ravni natančnosti in intenzivnost vzorčenja

1. Kadar za programe vzorčenja ni mogoče določiti ciljnih količin niti glede ravni natančnosti niti glede velikosti vzorca, se uvedejo pilotske raziskave v statističnem smislu. S temi pilotskimi raziskavami je treba ovrednotiti razsežnost problema in obravnavati tudi uporabnost podrobnejših prihodnjih raziskav ter stroškovno učinkovitost takih podrobnih raziskav.
2. Kadar je ciljne količine mogoče določiti, se lahko podrobno določijo neposredno po velikosti vzorcev ali frekvenci vzorčenja ali z določitvijo ravni natančnosti in zanesljivosti, ki jih je treba doseči.
3. Pri sklicevanju na velikost vzorca ali na frekvenco vzorčenja pri populaciji, določeni v statističnem smislu, mora biti strategija vzorčenja vsaj tako učinkovita kakor enostavno naključno vzorčenje. Tako strategijo vzorčenja je treba opisati v ustreznih nacionalnih programih.
4. Pri sklicevanju na raven natančnosti/zanesljivosti se uvedejo naslednja odstopanja:
 - (a) **raven 1:** raven, ki omogoča oceno parametra bodisi z natančnostjo plus ali minus 40 % za 95-odstotno raven zanesljivosti ali koeficient variacije (CV) 20 %, ki se uporabi kot približek;
 - (b) **raven 2:** raven, ki omogoča oceno parametra bodisi z natančnostjo plus ali minus 25 % za 95-odstotno raven zanesljivosti ali koeficient variacije (CV) 12,5 %, ki se uporabi kot približek;
 - (c) **raven 3:** raven, ki omogoča oceno parametra bodisi z natančnostjo plus ali minus 5 % za 95-odstotno raven zanesljivosti ali koeficient variacije (CV) 2,5 %, ki se uporabi kot približek.

POGLAVJE III

MODEL VREDNOTENJA SEKTORJA RIBIŠTVA

A. Zbiranje ekonomskih spremenljivk

1. Spremenljivke

1. Spremenljivke, ki se zbirajo, so navedene v Dodatku VI. Vse ekonomske spremenljivke se zbirajo letno, razen transverzalnih spremenljivk, kot so opredeljene v Dodatku VIII, in tistih, opredeljenih za merjenje učinkov ribištva na morski ekosistem, kakor je določeno v Dodatku XIII, ki jih je treba zbirati po bolj razčlenjenih ravneh. Populacija za zbiranje podatkov so vsa plovila, ki so 1. januarja navedena v registru ribolovne flote Skupnosti. Za aktivna plovila je treba zbrati vse ekonomske spremenljivke. Za vsako plovilo, o katerem se zbirajo ekonomske spremenljivke, določene v Dodatku VI, je treba zbrati tudi ustrezne transverzalne podatke, določene v Dodatku VIII.
2. Za neaktivna plovila se zbere samo podatke o kapitalski vrednosti (Dodatek VI), floti (Dodatek VI) in moči (Dodatek VIII).
3. Nacionalne valute se preračunajo v EUR, tako da se uporabi povprečni letni devizni tečaj Evropske centralne banke (ECB).

2. Ravni razčlenitve

1. Ekonomske spremenljivke se poročajo za vsak segment flote (Dodatek III) in nadregijo (Dodatek II). Opredeljenih je šest dolžinskih razredov (z uporabo meritve „celotne dolžine“ (LOA)). Vendar pa države članice lahko po potrebi dodatno razčlenijo dolžinske razrede.
2. Za razvrstitev plovil v segmente se uporablja merilo dominantnosti na podlagi števila ribolovnih dni s posameznim orodjem. Če se posamezno ribolovno orodje uporablja več kot vsa druga skupaj (tj. plovilo več kot 50 % ribolovnega časa uporablja to orodje), se plovilo razvrsti v ta segment. V nasprotnem primeru se plovilo razvrsti v naslednje segmente flote:
 - (a) „plovila, ki uporabljajo polivalentna aktivna orodja“, če uporabljajo samo aktivna orodja;
 - (b) „plovila, ki uporabljajo polivalentna pasivna orodja“, če uporabljajo samo pasivna orodja;
 - (c) „plovila, ki uporabljajo aktivna in pasivna orodja“.

3. Za plovila, ki ribolov izvajajo v več kot eni nadregiji, kot je določeno v Dodatku II, države članice v nacionalnih programih obrazložijo, v katero nadregijo je razvrščeno plovilo.
4. Če ima segment flote manj kot 10 plovil:
 - (a) je za pripravo načrta vzorčenja in poročanje ekonomskih spremenljivk morda potrebno povezovanje;
 - (b) države članice sporočijo, katere segmente flote so združile na nacionalni ravni, in združitev utemeljijo na podlagi statistične analize;
 - (c) države članice v letnih poročilih poročajo o številu vzorčenih plovil za vsak segment flote, ne glede na to, ali so za zbiranje ali posredovanje podatkov združile nekatere segmente;
 - (d) na regionalnih usklajevalnih sestankih se opredeli enotna metodologija za povezovanje na ravni nadregij, tako da so ekonomske spremenljivke primerljive.

3. Strategija vzorčenja

1. Države članice v nacionalnih programih opišejo svoje metodologije za ocenjevanje vsake ekonomske spremenljivke, vključno z vidiki kakovosti.
2. Države članice zagotovijo usklajenost in primerljivost vseh ekonomskih spremenljivk, kadar te izvirajo iz različnih virov (npr. raziskav, registra flote, ladijskih dnevnikov, potrdil o prodaji).

4. Raven natančnosti

1. Države članice v svoje letno poročilo vključijo podatke o kakovosti (natančnost in točnost).

B. Zbiranje bioloških spremenljivk

B1. Spremenljivke, povezane z ribolovnimi dejavnostmi

1. Spremenljivke

1. Vzorec je treba izvesti zato, da se oceni četrletna razdelitev vrst ulova po dolžini in četrletna količina zavržkov. Podatki se zbirajo za ribolovno dejavnost, ki je opredeljena kot raven 6 matrike iz Dodatka IV (1–5) in za staleže iz Dodatka VII.
2. Kjer je ustrezno, se izvedejo dodatni programi biološkega vzorčenja nerazvrščenih iztovarjanj, da se oceni:
 - (a) delež različnih staležev pri teh iztovarjanjih: ločeno za sled v Skagerraku IIIA-N, Kattegatu IIIa-S in vzhodnem Severnem morju, za losos v Baltskem morju;
 - (b) delež različnih vrst pri tistih skupinah vrst, ki se ocenjujejo mednarodno, npr. krilati rombi, morske spake ter morski psi in skati.

2. Raven razčlenitve

1. Da bi bili programi vzorčenja čim boljši, se ribolovne dejavnosti, določene v Dodatku IV (1–5) lahko združijo. Kadar se ribolovne dejavnosti združijo (vertikalna združitev), je treba predložiti statistične dokaze o homogenosti združenih ribolovnih dejavnosti. Združitev sosednjih vrstic, ki ustrezajo podatkom o segmentih flote plovil, (horizontalna združitev) se podpre s statističnimi dokazi. Tako horizontalno združevanje se izvaja predvsem s povezovanjem sosednjih dolžinskih razredov (LOA) plovil, neodvisno od prevladujočih ribolovnih dejavnosti, kadar je to potrebno za razlikovanje različnih vzorcev izkoriščanja. Regionalni dogovor o združitvah se doseže na ustreznem regionalnem usklajevalnem sestanku, potrdi pa ga STECF.
2. Na nacionalni ravni se ribolovna dejavnost, opredeljena na ravni 6 matrike iz Dodatka IV (od 1 do 5), lahko razčleni naprej v več natančnejših razredov, ki med seboj ločujejo različne ciljne vrste. Taka dodatna razčlenjenost mora upoštevati naslednji načeli:
 - (a) razredi, določeni na nacionalni ravni, ne smejo prekrivati ribolovnih dejavnosti iz Dodatka IV (1–5);
 - (b) skupaj morajo razredi, določeni na nacionalni ravni, obsegati vsa ribolovna potovanja z ribolovno dejavnostjo, opredeljeno na ravni 6.

3. Prostorske enote za vzorčenje ribolovnih dejavnosti so opredeljene z ravno 3 Dodatka I za vse regije z naslednjimi izjemami:
 - (a) Baltsko morje (območja ICES III b–d), Sredozemsko morje in Črno morje, za katera je določena raven 4;
 - (b) enote regionalnih organizacij za upravljanje ribištva, če so določene na podlagi ribolovnih dejavnosti (če ni takih opredelitev, regionalne organizacije za upravljanje ribištva izvedejo ustrezne združitve).
4. Za zbiranje in združevanje podatkov se lahko prostorske enote za vzorčenje povezujejo po regijah, kot je navedeno v členu 1 Uredbe Komisije (ES) št. 665/2008 ⁽¹⁾ po dogovoru na regionalnih usklajevalnih sestankih.
5. Za parametre iz oddelka B/B1 1(2) poglavja III se podatki predložijo vsake tri mesece in skladno z matriko za ribolovno dejavnost flote, opisano v Dodatku IV (1do 5).

3. Strategija vzorčenja

1. Za iztovarjanja:

- (a) Države članice, na ozemlju katerih se opravlja prva prodaja, morajo zagotoviti, da biološko vzorčenje poteka po standardih, opredeljenih v tem programu Skupnosti. Če je treba, države članice sodelujejo z organi tretjih držav, ki niso v EU, pri vzpostavitvi biološkega vzorčenja iztovarjanj, ki so jih izvedla plovila, ki plovejo pod zastavo tretjih držav.
- (b) Pri vzorčenju je treba upoštevati samo pomembnejše ribolovne dejavnosti. Da bi ugotovili, katere ribolovne dejavnosti je treba vzorčiti, mora država članica, ki uporablja kot referenco povprečne vrednosti dveh prejšnjih let, na ravni 6 matrike iz Dodatka IV (1–5) na nacionalni ravni uporabiti naslednji sistem za razvrščanje in:
 - vrstice z ribolovnimi dejavnostmi se najprej razvrstijo na podlagi njihovega deleža v skupnem komercialnem iztovarjanju. Deleži se nato seštevajo, pri čemer se začne z največjim, dokler ni dosežena mejna vrednost 90 %. Za vzorčenje se izberejo vse ribolovne dejavnosti iz prvih 90 %,
 - postopek se nato ponovi glede na skupno vrednost komercialnih iztovarjanj in ponovi tretjič glede na skupni napor v dnevih na morju. Izboru se dodajo ribolovne dejavnosti iz prvih 90 %, ki niso bili vključeni med prejšnjih prvih 90 %,
 - STECF lahko k izbranim ribolovnim dejavnostim doda tiste, ki niso bile izbrane na podlagi sistema razvrščanja, a so posebno pomembne za upravljanje.
- (c) Vzorčna enota je ribolovno potovanje, število ribolovnih potovanj, ki se vzorčijo, zagotavlja zadostno pokritje ribolovnih dejavnosti.
- (d) Upoštevajo se ravni natančnosti in sistemi razvrščanja, ki veljajo na posameznih ravneh vzorčenja, kar pomeni, da se za podatke, ki se zbirajo z nacionalnimi programi, uporabljajo ravni natančnosti, ki veljajo za nacionalne ribolovne dejavnosti, za podatke, ki se zbirajo z regionalnimi programi vzorčenja, pa ravni natančnosti, ki veljajo za regionalne ribolovne dejavnosti.
- (e) Intenzivnost vzorčenja mora biti sorazmerna z relativnim naporom in spremenljivostjo pri ulovu zadevne ribolovne dejavnosti. Vzorčenih ribolovnih potovanj nikoli ne sme biti manj kot eno na mesec med ribolovno sezono pri ribolovnih potovanjih, ki so krajša od dveh tednov, in eno ribolovno potovanje na četrletje pri drugih potovanjih.
- (f) Pri vzorčenju ribolovnega potovanja se vrste vzorčijo sočasno, kot sledi:
 - Vsaka vrsta v regiji se, kot je opredeljeno v Dodatku II, razvrsti v skupine po naslednjih pravilih:
 - **skupina 1:** vrste, ki se upravljajo mednarodno, vključno z vrstami, ki so vključene v načrte upravljanja EU, načrte obnovitve EU, dolgoročne večletne načrte EU ali akcijske načrte EU za ohranjanje in upravljanje na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 2371/2002 z dne 20. decembra 2002 o ohranjanju in trajnostnem izkoriščanju ribolovnih virov v okviru skupne ribiške politike ⁽²⁾,

⁽¹⁾ UL L 186, 15.7.2008, str. 3.

⁽²⁾ UL L 358, 31.12.2002, str. 59.

- **skupina 2:** druge vrste, za katere veljajo mednarodni predpisi, in večje vrste prilova, za katere ne veljajo mednarodni predpisi,
 - **skupina 3:** vse druge vrste prilova (ribe in lupinarji). *Seznam vrst skupine 3 se določi na regionalni ravni na ustreznem regionalnem usklajevalnem sestanku in v dogovoru s STECF.*
- (g) Razvrščanje vrst v skupino 1 in 2 je določeno v Dodatku VII. Program vzorčenja se izbere glede na raznolikost vzorčenih vrst in operativne pogoje, pod katerimi poteka vzorčenje. Načrt vzorčenja na ribolovno dejavnost mora upoštevati tako periodičnost vzorčenja in program vzorčenja, ki se bo uporabil. Možni programi vzorčenja, ki so opisani v naslednji tabeli, obsegajo:
- **Program 1:** podrobno vzorčenje vseh vrst.
 - **Program 2:** v vsakem časovnem razredu se vzorčenje razdeli v dva dela. En del vzorčenja (x %) upošteva vzorčenje vseh vrst na kopnem, medtem ko drugi del vzorčenja (100 % – x %) upošteva samo vzorčenje vseh vrst skupine 1.
 - **Program 3:** v vsakem časovnem razredu se vzorčenje razdeli v dva dela. En del vzorčenja (x %) upošteva vzorčenje vseh vrst skupine 1 in skupine 2 na kopnem, medtem ko drugi del vzorčenja (100 % – x %) upošteva samo vzorčenje vrst skupine 1. V tem programu morajo biti vrste skupine 3 vzorčene na morju.

Tabela 1

Povzetek programov, ki se uporabijo za sočasno vzorčenje

Program vzorčenja	Pogostost	Skupina 1	Skupina 2	Skupina 3
Program 1	vsako vzorčenje	✓	✓	✓
Program 2	x % vzorčenj	✓	✓	✓
	(100 – x) % vzorčenj	✓		
Program 3	x % vzorčenj	✓	✓	vzorčenje na morju
	(100 – x) % vzorčenj	✓		

- (h) Za vsak dani vzorec se izpolni tabela za program vzorčenja (tabela 1) in se navedejo podatki o popolnosti vzorčenja:
- pri vzorčenju vrste mora število izmerjenih posameznih rib zagotoviti kakovost in točnost pogostosti dolžine, ki je rezultat meritev. Število dolžinskih razredov posameznega vzorca se lahko oceni na podlagi približnega obsega dolžin vzorca, in na podlagi tega mora biti število izmerjenih rib kot prvi približek med trikratnikom in petkratnikom števila dolžinskih razredov, če ni statistične optimizacije načrta vzorčenja.
- (i) Drugi postopki vzorčenja se lahko uporabijo pod pogojem, da obstaja znanstveni dokaz, da bodo ti postopki dosegli iste cilje kot tisti iz točke 3(1)(g).
- (j) Za vsako vzorčeno ribolovno dejavnost mora država članica STECF na podlagi nacionalnih programov predložiti povzetek protokolov vzorčenja.
2. Za zavržke:
- (a) Sistem razvrščanja iz oddelka B/B1 3(1)(b) poglavja III se uporablja za izbiro ribolovnih dejavnosti, da se oceni zavržke. Kadar je ocenjeno, da zavržki dane ribolovne dejavnosti presegajo 10 % celotne količine ulova in se ta ribolovna dejavnost ne upošteva v sistemu razvrščanja, se ta ribolovna dejavnost vzorči.
 - (b) Vzorčna enota je ribolovno potovanje, število ribolovnih potovanj, ki se vzorčijo, zagotavlja zadostno pokritje ribolovnih dejavnosti.

- (c) Upošteva se ravni natančnosti in sistem razvrščanja, ki veljajo na posameznih ravneh vzorčenja, kar pomeni, da se za podatke, ki se zbirajo z nacionalnimi programi, uporabljajo ravni natančnosti, ki veljajo za nacionalne ribolovne dejavnosti, za podatke, ki se zbirajo z regionalnimi programi vzorčenja, pa ravni natančnosti, ki veljajo za regionalne ribolovne dejavnosti.
 - (d) Intenzivnost vzorčenja mora biti sorazmerna z relativnim naporom in/ali spremenljivostjo ulova z ribolovno dejavnostjo. Vzorčenih ribolovnih potovanj nikoli ne sme biti manj kot dve ribolovni potovanji na četrletje.
 - (e) Zavržki se spremljajo za vrste skupine 1, 2 in 3, kot je določeno v oddelku B/B1/3 poglavja III. (f) oceniti četrletno povprečno težo zavržkov. Poleg tega velja:
 - zavržke je treba ocenjevati četrletno za razdelitve po dolžini, kadar na letni osnovi predstavljajo več kot 10 % celotnega ulova po teži ali več kot 15 % ulova po številu vrst skupine 1 in skupine 2,
 - kadar zavržki zadevajo dolžine vrst, ki niso zastopane v iztovarjanjih, je treba določiti starost v skladu s pravili iz Dodatka VII.
 - (f) Kadar je ustrezno, se izvedejo pilotske raziskave, kot so navedene v točki B(1) poglavja II.
 - (g) Za vsako vzorčeno ribolovno dejavnost mora država članica STECF na podlagi nacionalnih programov predložiti povzetek protokolov vzorčenja.
3. Za rekreacijski ribolov:
- (a) Za rekreacijski ribolov na vrste iz Dodatka IV (1–5) države članice ocenijo četrletno sestavo ulova.
 - (b) Kadar je ustrezno, se izvedejo pilotske raziskave, kot so navedene v B(1) poglavja II, da se oceni pomembnost rekreacijskega ribolova, navedenega v točki 3(3)(a).

4. Raven natančnosti

1. Za iztovarjanja:

- (a) Raven natančnosti 2 je cilj tudi pri vzorčenju staležev vrst iz skupin 1 in 2. Po potrebi se dodajo posebni vzorci, zbrani na podlagi staleža, če se z vzorčenjem na podlagi ribolovne dejavnosti ne doseže primerna natančnost za razdelitve po dolžini na ravni staležev.

2. Za zavržke:

- (a) Podatki za četrletne ocene sestave zavržkov po dolžini in starosti za vrste skupine 1 in skupine 2 morajo doseči raven natančnosti 1.
- (b) Ocene teže za vrste skupine 1, 2 in 3 morajo doseči raven natančnosti 1.

3. Za rekreacijski ribolov:

- (a) Podatki za letne ocene količin ulova morajo doseči raven natančnosti 1.

5. Pravila za izjeme

- 1. Če država članica ne more doseči ravni natančnosti iz oddelka B/B1/4 2(a) in (b) ter 3(a) poglavja III ali samo ob pretiranih stroških, ji lahko na priporočilo STECF Komisija dodeli odstopanje za zmanjšanje ravni natančnosti, pogostosti vzorčenja ali izvajanja pilotske raziskave, pod pogojem, da je zahteva v celoti dokumentirana in znanstveno dokazana.

B2. Spremenljivke, povezane s staležem

1. Spremenljivke

1. Za vse staleže iz Dodatka VII je treba zbrati naslednje spremenljivke:

- (a) podatke o starosti posamezne ribe;
- (b) podatke o dolžini posamezne ribe;
- (c) podatke o teži posamezne ribe;

- (d) podatke o spolu posamezne ribe;
 - (e) podatke o zrelosti posamezne ribe;
 - (f) podatke o plodnosti posamezne ribe;
- z vzorčno shemo iz Dodatka VII.
2. Zbiranje vseh posameznih podatkov iz odstavka 1 se poveže z ustreznim podatkom o prostorskem in časovnem razredu.
 3. Za staleže prosto živečega lososa v rekah z indeksom, kot ga določa ICES, ki tečejo v III b–d Baltskega morja, je treba zbrati naslednje spremenljivke:
 - (a) informacije o številčnosti dvoletnega lososa;
 - (b) informacije o številčnosti mladega lososa;
 - (c) informacije o naraščajočem številu primerkov.
2. *Raven razčlenitve*
1. Potrebne ravni razčlenitve, periodičnost zbiranja vseh spremenljivk in intenzivnosti vzorčenja starosti so določene v Dodatku VII. Za strategije in intenzivnosti vzorčenja se uporabljajo pravila iz oddelka B (Ravni natančnosti in intenzivnost vzorčenja) poglavja II.
3. *Strategija vzorčenja*
1. Kadar je mogoče, je za komercialni ulov treba določiti starost, da se oceni starostna sestava po vrstah in kjer je to ustrezno, parametre rasti. Če to ni mogoče, morajo države članice razlog utemeljiti v nacionalnih programih.
 2. Če sodelovanje med državami članicami zagotavlja, da skupna ocena parametrov iz Dodatka VII dosega potrebno raven natančnosti, mora vsaka država članica zagotoviti, da že njen prispevek k skupnemu podatkovnemu nizu dosega to raven natančnosti.
4. *Raven natančnosti*
1. Za staleže, pri katerih je starost posameznih rib mogoče določiti, je treba oceniti povprečno težo in dolžino za vsako starost z natančnostjo ravni 3, do starosti, ko celotna iztovarjanja za ustrezajoče starosti predstavljajo vsaj 90 % državnih iztovarjanj pri zadevnem staležu.
 2. Za staleže, pri katerih starosti ni mogoče določiti, vendar je mogoče oceniti krivuljo rasti, je treba oceniti povprečno težo in dolžino za vsako psevdo starost (tj. starost, izpeljana iz krivulje rasti) z natančnostjo ravni 2, do starosti, ko celotna iztovarjanja za ustrezajoče starosti predstavljajo vsaj 90 % državnih iztovarjanj pri dotičnem staležu.
 3. Za zrelost, plodnost in deleže po spolu se lahko izbira med sklicem na starost ali dolžino, če so se države članice, ki morajo izvajati ustrezno biološko vzorčenje, dogovorile o naslednjem:
 - (a) za zrelost in plodnost, ki se izračuna kot delež odraslih rib, je treba doseči natančnost ravni 3 v okviru kategorij starosti in/ali dolžine, katerih meje ustrezajo 20 % oziroma 90 % odraslih rib;
 - (b) za delež po spolu, ki se izračuna kot delež samic, mora biti dosežena natančnost ravni 3, do take starosti ali dolžine, ko celotna iztovarjanja za ustrezno starost ali dolžino znašajo vsaj 90 % državnih iztovarjanj pri tem staležu.
5. *Pravila za izjeme*
1. Iz nacionalnega programa države članice se lahko izključi ocena spremenljivk, povezanih s staležem, za staleže, za katere so bili določeni celotni dovoljeni ulov in kvote, pod naslednjimi pogoji:
 - (a) ustrezna kvota mora ustrezati manj kot 10 % deleža celotnega dovoljenega ulova Skupnosti ali povprečno manj kot 200 tonam med prejšnjimi tremi leti;
 - (b) vsota ustreznih kvot držav članic, katerih prispevek je manj kakor 10 %, predstavlja manj kakor 25 % deleža celotnega dovoljenega ulova Skupnosti.

2. Če je pogoj iz navedene točke 1(a) izpolnjen, vendar ni izpolnjen pogoj iz točke 1(b), lahko zadevne države članice sprejmejo usklajen program, da bodo za skupna iztovarjanja dosegle izvajanje skupnega programa vzorčenja, ali pa lahko vsaka od njih sprejme kak drug nacionalni program vzorčenja z enako zanesljivo natančnostjo.
3. Po potrebi se lahko nacionalni program prilagodi do 1. februarja vsakega leta tako, da upošteva izmenjavo kvot med državami članicami.
4. Za staleže, pri katerih celotni dovoljeni ulov in kvote niso bili določeni in so zunaj Sredozemskega morja, se uporabljajo ista pravila iz točke 5(1) na temelju povprečnih iztovarjanj prejšnjih treh let in s sklicem na celotna iztovarjanja staleža Skupnosti.
5. Za staleže v Sredozemskem morju, pri katerih iztovarjanja sredozemske države članice po teži za vrsto znašajo manj kakor 10 % skupnih iztovarjanj Skupnosti iz Sredozemskega morja ali manj kakor 200 ton, razen za tuna.

C. Zbiranje transverzalnih spremenljivk

1. Spremenljivke

1. Spremenljivke, ki se zbirajo, so navedene v Dodatku VIII. Podatke je treba predložiti glede na periodičnost, določeno v tem dodatku.
2. Podatkov o razčlenjenosti flot in podatkov o ribolovnem naporu ni treba predložiti sočasno.

2. Raven razčlenitve

1. Raven razčlenitve je določena v Dodatku VIII po merilih iz Dodatka V.
2. Stopnja združevanja mora biti prilagojena najbolj razčlenjeni stopnji, ki se zahteva. Znotraj tega programa se lahko združijo vrstice, če je to primerno na podlagi ustrezne statistične analize. Take združitve morajo biti odobrene na ustreznem regionalnem usklajevalnem sestanku.

3. Strategija vzorčenja

1. Kadar je mogoče, je treba zbrati izčrpne transverzalne podatke. Če to ni mogoče, morajo države članice postopke vzorčenja podrobno določiti v nacionalnih programih.

4. Raven natančnosti

1. Države članice v svoje letno poročilo vključijo podatke o kakovosti (točnost in natančnost) podatkov.

D. raziskave na morju

1. Zajeti je treba vse raziskave, navedene v Dodatku IX.
2. Države članice morajo v okviru svojih nacionalnih programov jamčiti za kontinuiteto s prejšnjimi raziskavami.
3. Ne glede na točki 1 in 2 lahko države članice predlagajo spremembo napora raziskave ali načrta vzorčenja pod pogojem, da to ne bo negativno vplivalo na kakovost rezultatov. Komisija sprejme spremembo, če jo odobri STECF.

POGLAVJE IV

MODEL VREDNOTENJA GOSPODARSKEGA POLOŽAJA SEKTORJEV RIBOGOJSTVA IN PREDELOVALNE INDUSTRIJE

A. Zbiranje ekonomskih podatkov za sektor ribogojstva

1. Spremenljivke

1. Vse spremenljivke iz Dodatka X se zbirajo letno za vsak segment glede na razčlenjenost iz Dodatka XI.
2. Za statistično enoto se določi „podjetje“ kot najnižji pravni subjekt za potrebe računovodstva.

3. Populacija se nanaša na podjetja, katerih glavna dejavnost je določena glede na opredelitev Eurostata v kodi NACE 05.02: „ribogojstvo“.
4. Nacionalne valute se preračunajo v EUR, tako da se uporabi povprečni letni devizni tečaj Evropske centralne banke (ECB).

2. Raven razčlenitve

1. Podatki se razvrstijo po vrstah in tehniki ribogojstva, kot je omenjeno v Dodatku XI. Države članice lahko podatke po potrebi dodatno razčlenijo glede na velikost podjetja ali druga ustrezna merila.
2. Podatkov o sladkovodnih vrstah ni treba zbirati. Če jih države članice kljub temu zberejo, jih morajo razčleniti glede na Dodatek XI.

3. Strategija vzorčenja

1. Države članice v nacionalnih programih opišejo svoje metodologije za oceno vsake ekonomske spremenljivke, vključno z vidiki kakovosti.
2. Države članice zagotovijo doslednost in primerljivost vseh ekonomskih spremenljivk, kadar izvirajo iz različnih virov (npr. vprašalniki, finančni računi).

4. Raven natančnosti

1. Države članice v svoje letno poročilo vključijo podatke o kakovosti (natančnost in točnost).

B. Zbiranje ekonomskih podatkov o predelovalni industriji

1. Spremenljivke

1. Za populacijo je treba letno zbrati vse spremenljivke iz Dodatka XII.
2. Populacija se nanaša na podjetja, katerih glavna dejavnost je določena glede na opredelitev Eurostata v kodi NACE 15.20: „Predelovanje in konzerviranje rib, proizvodnja ribjih izdelkov“.
3. Praviloma se za navzkrižno preverjanje in določanje podjetij, razvrščenih v kodi NACE 15.20, dodatno uporabljajo nacionalne kode, ki jih uporabljajo države članice na podlagi Uredbe (ES) št. 852/2004 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 29. aprila 2004 o higieni živil⁽¹⁾, Uredbe (ES) št. 853/2004 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 29. aprila 2004 o posebnih higienskih pravilih za živila živalskega izvora⁽²⁾ in Uredbe (ES) št. 854/2004 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 29. aprila 2004 o določitvi posebnih predpisov za organizacijo uradnega nadzora proizvodov živalskega izvora, namenjenih za prehrano ljudi⁽³⁾.
4. Nacionalne valute se preračunajo v EUR, tako da se uporabi povprečni letni devizni tečaj Evropske centralne banke (ECB).

2. Raven razčlenitve

1. Za statistično enoto za zbiranje podatkov se določi „podjetje“ kot najnižji pravni subjekt za potrebe računovodstva.
2. Za podjetja, ki predelujejo ribe, vendar to ni njihova glavna dejavnost, je treba prvo leto vsakega programskega obdobja zbrati naslednje podatke:
 - (a) število podjetij;
 - (b) prihodke od prodaje, dosežene s predelovanjem rib.

⁽¹⁾ UL L 139, 30.4.2004, str. 1.

⁽²⁾ UL L 139, 30.4.2004, str. 55.

⁽³⁾ UL L 139, 30.4.2004, str. 206.

3. *Strategija vzorčenja*

1. Države članice v nacionalnih programih opišejo svoje metodologije za oceno vsake ekonomske spremenljivke, vključno z vidiki kakovosti.
2. Države članice zagotovijo doslednost in primerljivost vseh ekonomskih spremenljivk, kadar izvirajo iz različnih virov (npr. vprašalniki, finančni računi).

4. *Raven natančnosti*

1. Države članice v svoje letno poročilo vključijo podatke o kakovosti (natančnost in točnost)

POGLAVJE V

MODEL VREDNOTENJA UČINKOV SEKTORJA RIBIŠTVA NA MORSKI EKOSISTEM

1. *Spremenljivke*

1. Da se lahko opravi izračun vseh kazalnikov iz Dodatka XIII, se podatki, določeni v tem dodatku, zbirajo letno, z izjemo tistih, za katere je določeno, da se zbirajo po bolj razčlenjenih ravneh.
2. Podatki, določeni v Dodatku XIII, se zbirajo na nacionalni ravni, da se omogoči končnim uporabnikom izračun kazalnikov na ustreznem zemljepisnem merilu iz Dodatka II.

2. *Raven razčlenitve*

1. Uporabi se raven razčlenitve, določena v specifikacijah iz Dodatka XIII.

3. *Strategija vzorčenja*

1. Države članice upoštevajo priporočila iz specifikacij v Dodatku XIII.

4. *Raven natančnosti*

1. Države članice upoštevajo priporočila iz specifikacij v Dodatku XIII.

POGLAVJE VI

MODEL ZA UPRAVLJANJE IN UPORABO PODATKOV, ZAJETIH Z OKVIROM ZA ZBIRANJE PODATKOV

A. **Upravljanje podatkov**

1. Za podatke, ki se zbirajo na podlagi tega programa Skupnosti, so v tem razdelku obravnavani razvoj podatkovnih zbirk, vnos podatkov (shranjevanje), nadzor kakovosti podatkov ter potrditev in obdelava osnovnih podatkov v podrobne ali zbirne podatke, kakor je navedeno v členu 17(1) Uredbe (ES) št. 199/2008.
2. Razdelek vključuje proces spreminjanja osnovnih socialno-ekonomskih podatkov v metapodatke, kakor je navedeno v členu 13(b) Uredbe (ES) št. 199/2008.
3. Države članice morajo na zahtevo Komisije predložiti podatke o procesu spreminjanja iz odstavka 2.

B. **Uporaba podatkov**

1. V razdelku sta obravnavani priprava podatkovnih sklopov in njihova uporaba za podporo znanstvene analize kot osnove za svetovanje pri upravljanju ribištva, kakor je navedeno v členu 18(1)(a) Uredbe (ES) št. 199/2008.
2. Razdelek vključuje ocene bioloških parametrov (starost, teža, spol, zrelost in plodnost) za staleže iz Dodatka VII, pripravo podatkovnih sklopov za ocene staleža in biološko-ekonomsko modeliranje ter ustrezno znanstveno analizo.

Seznam dodatkov

Dodatek št.	Naslov
I	Geografska razčlenjenost po regionalnih organizacijah za upravljanje ribištva
II	Geografska razčlenjenost po regijah
III	Razčlenjenost flot po regiji
IV	Ribolovna dejavnost po regiji
V	Ravni razčlenitve za zbiranje podatkov
VI	Seznam ekonomskih spremenljivk
VII	Seznam bioloških spremenljivk s specifikacijo vzorčenja vrst
VIII	Seznam transverzalnih spremenljivk s specifikacijo vzorčenja
IX	Seznam raziskav na morju
X	Seznam ekonomskih spremenljivk za sektor ribogojstva
XI	Razčlenjenost sektorja, ki se naj uporabi za zbiranje podatkov o ribogojstvu
XII	Seznam ekonomskih spremenljivk za industrijski sektor predelave
XIII	Opredelitev okoljskih kazalnikov za merjenje učinkov ribištva na morski ekosistem

Dodatek I

Geografska razčlenjenost po regionalnih organizacijah za upravljanje ribištva

	I.C.E.S.	N.A.F.O	I.C.C.A.T	G.F.C.M.	C.C.A.M.L.R.	IOTC	Drugo
Raven 1	Območje	Območje	Območje FAO	Območje npr. 37 Sredozemlje in Črno morje	Območje npr. 48	Območje FAO	Območje FAO
Raven 2	Podobmočje npr. 27.IV Severno morje	Podobmočje npr. 21,2 Labrador	Podobmočje FAO	Podobmočje npr. 37.1 Zahodno	Podobmočje npr. 48.1 Antarktični polotok	Podobmočje FAO	Podobmočje FAO
Raven 3	Razdelek npr. 27.IV c	Razdelek npr. 21.2 H	Razdelek 5° x 5°	Razdelek npr. 37.1.2 Gulf of Lions	Razdelek npr. 58.5.1 Kerguelen islands	Razdelek 5° x 5°	Razdelek 5° x 5°
Raven 4	Podrazdelek npr. 27.III. c.22			GSA npr. GSA 1			
Raven 5	Pravokotnik 30' x 1°	Pravokotnik	Pravokotnik 1° x 1°		Pravokotnik 30' x 1°	Pravokotnik 1° x 1°	Pravokotnik 1° x 1°

Dodatek II

Geografska razčlenjenost po regijah

	Podregija/ribolovno območje ⁽¹⁾	Regija	Nadregija
Raven	1	2	3
	Skupina prostorskih enot na ravni 4, kot je določeno v Dodatku I (podrazdelek ICES)	Baltsko morje (območja ICEC III b–d)	Baltsko morje (območja ICES III b–d), Severno morje (območja ICES IIIa, IV in VIId) in vzhodna Arktika (območja ICES I in II) in Severni Atlantik (območja ICES V–XIV in območja NAFO)
	Skupina prostorskih enot na ravni 3, kot je določeno v Dodatku I (podrazdelek ICES)	Severno morje (območja ICES IIIa, IV in VIId) in vzhodna Arktika (območja ICES I in II)	
	Skupina prostorskih enot na ravni 3, kot je določeno v Dodatku I (podrazdelek ICES/NAFO)	Severni Atlantik (območja ICES V–XIV in območja NAFO)	
	Skupina prostorskih enot na ravni 4, kot je določeno v Dodatku I (GSA)	Sredozemsko in Črno morje	Sredozemsko in Črno morje
	Podobmočja vzorčenja RFMO (regionalne organizacije za upravljanje ribištva) (razen GFCM)	Druge regije, kjer ribolov opravljajo plovila EU in jih vodijo RFMO, s katerimi je EU pogodbenica, ali katerih opazovalka je (npr. ICCAT, IOTC, CECAF ...)	Druge regije

⁽¹⁾ Države članice določijo podregije ali ribolovna območja za prvo programsko obdobje (2009–2010); na novo se lahko določijo na regionalnih usklajevalnih sestankih, po potrebi pa jih potrdi STECF. Ta raven mora biti skladna z obstoječimi geografskimi razdelki.

Dodatek III

Razčlenjenost flot po regiji

		Dolžinski razredi (LOA) ⁽¹⁾					
		0 ≤ 10 m 0 ≤ 6m	10 ≤ 12 m 6 ≤ 12 m	12 ≤ 18 m	18 ≤ 24 m	24 ≤ 40 m	40 m ali več
Aktivna plovila							
Uporaba „aktivnih orodij“	Vlečne mreže z gredjo						
	Plovila s pridnenimi vlečnimi mrežami in/ali pridnenimi potegalkami						
	Plovila s pelagičnimi vlečnimi mrežami						
	Zaporne plavarice						
	Plavajoči bagri						
	Plovila, ki uporabljajo drugo aktivno orodje						
	Plovila, ki uporabljajo samo polivalentno „aktivno“ orodje						
Uporaba „pasivnih orodij“	Plovila, ki uporabljajo trnke	(²)	(²)				
	Viseče in/ali pritrjene mreže						
	Plovila, ki uporabljajo vrše in/ali pasti						
	Plovila, ki uporabljajo drugo pasivno orodje						
	Plovila, ki uporabljajo samo polivalentno „pasivno“ orodje						
Uporaba polivalentnega orodja	Plovila, ki uporabljajo aktivna in pasivna orodja						
Neaktivna plovila							

(¹) Za plovila v Sredozemskem in Črnem morju z dolžino manjšo od 12 m so kategorije dolžin 0 ≤ 6, 6 ≤ 12 metrov. Za vse druge regije so kategorije dolžin določene na 0 ≤ 10, 10 ≤ 12 metrov.

(²) Plovila v Sredozemskem in Črnem morju z dolžino manj kot 12 metrov, ki uporabljajo pasivno orodje, se lahko razčlenijo po vrsti orodja.

Dodatek IV

Ribolovna dejavnost po regiji

1. Baltsko morje (podrazdelki ICES 22–32)

Raven 1	Raven 2	Raven 3	Raven 4	Raven 5	Raven 6	Razredi LOA (m)					
Dejavnost	Razred orodja	Skupina orodja	Vrsta orodja	Ciljni skupek vrst ^(b)	Velikost očesa in druga izbirna sredstva	< 10	10 ≤ 12	12 ≤ 18	18 ≤ 24	24 ≤ 40	40 & +
Ribolovna dejavnost	Vlečne mreže	Pridnene vlečne mreže	Pridnene vlečne mreže s širilkami [OTB]	Raki	(^a)						
				Pridnene ribe	(^a)						
				Majhne pelagične ribe	(^a)						
				Sladkovodne vrste	(^a)						
			Vlečne mreže s širilkami z več opreme [OTT]	Raki	(^a)						
				Pridnene ribe	(^a)						
				Majhne pelagične ribe	(^a)						
			Pridnena vlečna mreža, upravljana z dveh plovil [PTB]	Pridnene ribe	(^a)						
				Majhne pelagične ribe	(^a)						
				Sladkovodne vrste	(^a)						
			Pelagične vlečne mreže	Pelagična vlečna mreža s širilkami [OTM]	Pridnene ribe	(^a)					
					Majhne pelagične ribe	(^a)					
		Sladkovodne vrste			(^a)						
		Pelagične vlečne mreže, upravljane z dveh plovil [PTM]		Pridnene ribe	(^a)						
				Majhne pelagične ribe	(^a)						
				Sladkovodne vrste	(^a)						

Raven 1	Raven 2	Raven 3	Raven 4	Raven 5	Raven 6	Razredi LOA (m)						
Dejavnost	Razred orodja	Skupina orodja	Vrsta orodja	Ciljni skupek vrst ^(b)	Velikost očesa in druga izbirna sredstva	< 10	10 ≤ 12	12 ≤ 18	18 ≤ 24	24 ≤ 40	40 & +	
	Mreže	Mreže	Trislojna mreža [GTR]	Pridnene ribe	^(a)							
				Majhne pelagične ribe	^(a)							
				Sladkovodne vrste	^(a)							
			Stoječa zabodna mreža [GNS]	Pridnene ribe	^(a)							
				Majhne pelagične ribe	^(a)							
				Sladkovodne vrste	^(a)							
				Anadromne vrste	^(a)							
			Katadromne vrste	^(a)								
	Potegalke	Obkroževalne mreže	Zaporna plavariča [PS]	Majhne pelagične ribe	^(a)							
		Potegalke	Škotska pote-galka [SSC]	Pridnene ribe	^(a)							
				Sladkovodne vrste	^(a)							
			Zasidrana pote-galka [SDN]	Pridnene ribe	^(a)							
				Majhne pelagične ribe	^(a)							
Potegalka upravljana z dveh plovil [SPR]	Pridnene ribe	^(a)										
Obalna pote-galka in pote-galka odprtega morja [SB] [SV]	Ribe kostnice	^(a)										
Ni podatka o ribolovni dejavnosti				Ni podatka o ribolovni dejavnosti								
Druge dejavnosti poleg ribolova				Druge dejavnosti poleg ribolova								
Neaktivno				Neaktivno								
Rekreacijski ribolov				Samo za ti vrsti: losos, trska, jegulja	Se ne uporablja	Vsi združeni razredi plovil (če so)						

^(a) Kakor je opredeljeno v Uredbi Komisije (ES) št. 88/98 in Uredbi Sveta (ES) št. 2187/2005.

^(b) Del ulova, ki se obdrži, je treba razvrstiti po ciljnem skupku vrst (raki, pridnene ribe itd.), kadar je mogoče na ravni potovanja ali na ravni ribolovne operacije in razvrstiti po teži ali po skupni vrednosti v primeru dragocenih vrst (npr. škamp, kozice). Ciljni skupek vrst, ki se uvrsti na prvo mesto, je treba šteti kot ciljni skupek vrst, ki se poroča v matriki.

^(c) Vključno z jeguljo v enotah upravljanja, kot so določene v Uredbi Sveta (ES) št. 1100/2007.

Opomba:

Po potrebi se bodo izvajale pilotne študije za vzpostavitev protokolov za spremljanje ribolova jegulj v celinskih vodah.

2. Severno morje (območja ICES IIIa, IV in VIIId) in vzhodna Arktika (območja ICES I in II)

Raven 1	Raven 2	Raven 3	Raven 4	Raven 5	Raven 6	Razredi LOA (m)						
Dejavnost	Razred orodja	Skupina orodja	Vrsta orodja	Ciljni skupek vrst ^(b)	Velikost očesa in druga izbirna sredstva	< 10	10 ≤ 12	12 ≤ 18	18 ≤ 24	24 ≤ 40	40 & +	
Ribolovna dejavnost	Strgače	Strgače	Strgača, upravljana s plovila [DRB]	Mehkužci	(^a)							
			Mehanska/sesalna strgača [HMD]	Mehkužci	(^a)							
	Vlečne mreže	Pridnene vlečne mreže	Pridnena vlečna mreža s širilkami [OTB]	Mehkužci	(^a)							
				Raki	(^a)							
				Pridnene ribe	(^a)							
				Raki in pridnene ribe, mešano	(^a)							
				Glavonožci in pridnene ribe, mešano	(^a)							
				Majhne pelagične ribe	(^a)							
				Globokomorske vrste	(^a)							
				Pelagične in pridnene ribe, mešano	(^a)							
				Pridnene in globokomorske vrste, mešano	(^a)							
			Vlečna mreža s širilkami z več opreme [OTT]	Mehkužci	(^a)							
				Raki	(^a)							
				Pridnene ribe	(^a)							
				Globokomorske vrste	(^a)							
				Raki in pridnene ribe, mešano	(^a)							
				Pelagične in pridnene ribe, mešano	(^a)							
			Pridnena vlečna mreža, upravljana z 2 plovil [PTB]	Pridnene ribe	(^a)							
				Raki	(^a)							
				Majhne pelagične ribe	(^a)							
			Vlečna mreža z gredjo [TBB]	Raki	(^a)							
				Pridnene ribe	(^a)							
				Raki in pridnene ribe, mešano	(^a)							
			Pelagične vlečne mreže	Pelagična vlečna mreža [OTM]	Majhne pelagične ribe	(^a)						
					Pridnene ribe	(^a)						
				Pelagična vlečna mreža, upravljana z dveh plovil [PTM]	Majhne pelagične ribe	(^a)						
	Pridnene ribe	(^a)										

Raven 1	Raven 2	Raven 3	Raven 4	Raven 5	Raven 6	Razredi LOA (m)						
						< 10	10 ≤ 12	12 ≤ 18	18 ≤ 24	24 ≤ 40	40 & +	
Dejavnost	Razred orodja	Skupina orodja	Vrsta orodja	Ciljni skupek vrst ^(b)	Velikost očesa in druga izbirna sredstva							
	Trnki in vrvice	Trnki in vrvice	Ročne ribiške vrvi [LHP] in ribiške palice [LHM]	Ribe kostnice	^(a)							
		Parangali	Stoječi parangali [LLS]	Pridnene ribe	^(a)							
	Pasti	Pasti ^(c)	Vrše in pasti [FPO]	Mehkužci	^(a)							
				Raki	^(a)							
				Ribe kostnice	^(a)							
		Kogoli [FYK]	Katadromne vrste	^(a)								
	Mreže	Mreže	Trislojna mreža [GTR]	Pridnene ribe	^(a)							
				Stoječa zabodna mreža [GNS]	Majhne pelagične ribe	^(a)						
			Pridnene ribe		^(a)							
			Raki		^(a)							
			Viseča mreža [GND]	Majhne pelagične ribe	^(a)							
				Pridnene ribe	^(a)							
	Potegalke	Potegalke	Zaporna plavatica [PS]	Majhne pelagične ribe	^(a)							
				Škotska potegalka [SSC]	Pridnene ribe	^(a)						
					Zasidrana potegalka [SDN]	Pridnene ribe	^(a)					
					Potegalka, upravljana z dveh plovil [SPR]	Pridnene ribe	^(a)					
						Obalna potegalka in potegalka odprtega morja [SB] [SV]	Ribe kostnice	^(a)				
Drugo orodje	Drugo orodje	Lov na jeguljo	Jegulja	^(a)								
Razno (navedi)	Razno (navedi)			^(a)								
Druge dejavnosti poleg ribolova				Druge dejavnosti poleg ribolova								
Neaktivno				Neaktivno								
Rekreacijski ribolov				Samo za ti vrsti: trska, jegulja	Se ne uporabi	Združeni vsi razredi plovil (če so)						

^(a) Kakor je določeno v uredbah Sveta (EGS) št. 1899/85, (EGS) št. 1638/87 in Uredbi Sveta (ES) št. 850/98, uredbah Komisije (ES) št. 2056/2001 in (ES) št. 494/2002, ter Uredbi Sveta (ES) št. 40/2008.

^(b) Del ulova, ki se obdrži, je treba razvrstiti po ciljnem skupku vrst (raki, glavonožci, pridnene ribe itd.), kadar je mogoče na ravni potovanja ali na ravni ribolovne operacije in razvrstiti po teži ali po skupni vrednosti v primeru dragocenih vrst (npr. škamp, tun). Ciljni skupek vrst, ki se uvrsti na prvo mesto, je treba šteti kot ciljni skupek vrst, ki se poroča v matriki.

^(c) Vključno z jeguljo v enotah upravljanja, kot so določene v Uredbi Sveta (ES) št. 1100/2007.

Opomba:

Po potrebi se bodo izvajale pilotne študije za vzpostavitev protokolov za spremljanje ribolova jegulj v celinskih vodah.

3. Severni Atlantik (območja ICES V–XIV in območja NAFO)

Raven 1	Raven 2	Raven 3	Raven 4	Raven 5	Raven 6	Razredi LOA (m)						
Dejavnost	Razred orodja	Skupina orodja	Vrsta orodja	Ciljni skupek vrst ^(b)	Velikost očesa in druga izbirna sredstva	< 10	10 ≤ 12	12 ≤ 18	18 ≤ 24	24 ≤ 40	40 & +	
Ribolovna dejavnost	Strgače	Strgače	Strgača, upravljana s plovila [DRB]	Mehkužci	(^a)							
			Mehanska/sesalna strgača [HMD]	Mehkužci	(^a)							
	Vlečne mreže	Pridnene vlečne mreže	Pridnena vlečna mreža s širilkami [OTB]	Mehkužci	(^a)							
				Raki	(^a)							
				Pridnene ribe	(^a)							
				Raki in pridnene ribe, mešano	(^a)							
				Glavonožci in pridnene ribe, mešano	(^a)							
				Majhne pelagične ribe	(^a)							
				Globokomorske vrste	(^a)							
				Pelagične in pridnene ribe, mešano	(^a)							
			Pridnene in globokomorske ribe, mešano	(^a)								
			Vlečna mreža s širilkami z več opreme [OTT]	Mehkužci	(^a)							
				Raki	(^a)							
				Pridnene ribe	(^a)							
				Globokomorske vrste	(^a)							
				Raki in pridnene ribe, mešano	(^a)							
			Pridnena vlečna mreža, upravljana z 2 plovil [PTB]	Pridnene ribe	(^a)							
				Raki	(^a)							
				Majhne pelagične ribe	(^a)							
			Vlečne mreže z gredjo [TBB]	Raki	(^a)							
				Pridnene ribe	(^a)							
				Raki in pridnene ribe, mešano	(^a)							
				Pridnene ribe in glavonožci, mešano	(^a)							
			Pelagične vlečne mreže	Pelagične vlečne mreže s širilkami [OTM]	Majhne pelagične ribe	(^a)						
					Pridnene ribe	(^a)						
				Pelagične vlečne mreže, upravljane z dveh plovil [PTM]	Majhne pelagične ribe	(^a)						
	Velike pelagične ribe	(^a)										
	Pridnene ribe	(^a)										

Raven 1	Raven 2	Raven 3	Raven 4	Raven 5	Raven 6	Razredi LOA (m)						
						< 10	10 ≤ 12	12 ≤ 18	18 ≤ 24	24 ≤ 40	40 & +	
Dejavnost	Razred orodja	Skupina orodja	Vrsta orodja	Ciljni skupek vrst ^(b)	Velikost očesa in druga izbirna sredstva							
	Trnki in vrvice	Trnki in vrvice	Ročne ribiške vrvi [LHP] in ribiške palice [LHM]	Riba kostnica	(^a)							
				Glavonožci	(^a)							
			Panule [LTL]	Velike pelagične ribe	(^a)							
		Parangali	Viseči parangali [LLD]	Velike pelagične ribe	(^a)							
				Pridnene ribe	(^a)							
				Globokomorske vrste	(^a)							
			Stoječi parangali [LLS]	Globokomorske vrste	(^a)							
				Pridnene ribe	(^a)							
	Pasti	Pasti (^c)	Vrše in pasti [FPO]	Mehkužci	(^a)							
				Raki	(^a)							
				Ribe kostnice	(^a)							
			Kogoli [FYK]	Katadromne vrste	(^a)							
				Pridnene vrste	(^a)							
			Mirujoče nepokrite mrežne pregrade [FPN]	Velike pelagične ribe	(^a)							
			Mreže	Mreže	Trislojna mreža [GTR]	Pridnene ribe	(^a)					
	Stoječa zabodna mreža [GNS]	Majhne pelagične ribe			(^a)							
		Pridnene ribe			(^a)							
		Raki			(^a)							
Globokomorske vrste		(^a)										
Viseča mreža [GND]	Majhne pelagične ribe	(^a)										
	Pridnene ribe	(^a)										
Potegalke	Obkroževalne mreže	Zaporna plavatica [PS]	Majhne pelagične ribe	(^a)								
			Velike pelagične ribe	(^a)								
	Potegalke	Potegalke	Škotska potegalka [SSC]	Pridnene ribe	(^a)							
			Zasidrana potegalka [SDN]	Pridnene ribe	(^a)							
			Potegalka upravljana z dveh plovil [SPR]	Pridnene ribe	(^a)							
			Obalna potegalka in potegalka odprtega morja [SB] [SV]	Ribe kostnice	(^a)							
Drugo orodje	Drugo orodje	Lov na jeguljo	Jegulja	(^a)								
Razno (navedi)	Razno (navedi)			(^a)								

Raven 1	Raven 2	Raven 3	Raven 4	Raven 5	Raven 6	Razredi LOA (m)					
Dejavnost	Razred orodja	Skupina orodja	Vrsta orodja	Ciljni skupek vrst ^(b)	Velikost očesa in druga izbirna sredstva	< 10	10 ≤ 12	12 ≤ 18	18 ≤ 24	24 ≤ 40	40 & +
Druge dejavnosti poleg ribolova				Druge dejavnosti poleg ribolova							
Neaktivno				Neaktivno							
Rekreacijski ribolov				Samo za te vrste: losos, brancin, jegulja (samo za območja ICES)	Se ne uporabi	Vsi združeni razredi plovil (če so)					

^(a) Kot je določeno v uredbah Sveta (ES) št. 850/98 in (ES) št. 2549/2000, uredbah Komisije (ES) št. 2056/2001 in (ES) št. 494/2002 ter uredbah Sveta (ES) št. 1386/2007 in (ES) št. 40/2008.

^(b) Del ulova, ki se obdrži, je treba razvrstiti po ciljnem skupku vrst (raki, glavonožci, pridnene ribe itd.), kadar je mogoče na ravni potovanja ali na ravni ribolovne operacije in razvrstiti po teži ali po skupni vrednosti v primeru dragocenih vrst (npr. škamp, tun). Ciljni skupek vrst, ki se uvrsti na prvo mesto, je treba šteti kot ciljni skupek vrst, ki se poroča v matriki.

^(c) Vključno z jeguljo v enotah upravljanja, kot so določene v Uredbi (ES) št. 1100/2007.

Opomba:

Po potrebi se bodo izvajale pilotne študije za vzpostavitev protokolov za spremljanje ribolova jegulj v celinskih vodah.

4. Sredozemsko morje in Črno morje

Raven 1	Raven 2	Raven 3	Raven 4	Raven 5	Raven 6	Razredi LOA (m)					
Dejavnost	Razred orodja	Skupina orodja	Vrsta orodja	Ciljni skupek vrst ^(c)	Velikost očesa in druga izbirna sredstva	< 6	6 ≤ 12	12 ≤ 18	18 ≤ 24	24 ≤ 40	40 & +
Ribolovna dejavnost	Strgače	Strgače	Strgača, upravljana s plovila [DRB]	Mehkužci	^(a)						
	Vlečne mreže	Pridnene vlečne mreže	Pridnene vlečne mreže s širilkami [OTB]	Pridnene vrste	^(a)						
				Globokomorske vrste ^(b)	^(a)						
				Pridnene in globokomorske ribe, mešano ^(b)	^(a)						
		Vlečne mreže s širilkami z več opreme [OTT]	Pridnene vrste	^(a)							
		Pridnena vlečna mreža, upravljana z dveh plovil [PTB]	Pridnene vrste	^(a)							
		Vlečne mreže z gredjo [TBB]	Pridnene vrste	^(a)							
	Pelagična vlečna mreža	Pelagična vlečna mreža s širilkami [OTM]	Pridnene in pelagične vrste, mešano	^(a)							
			Majhne pelagične ribe	^(a)							

Raven 1	Raven 2	Raven 3	Raven 4	Raven 5	Raven 6	Razredi LOA (m)					
Dejavnost	Razred orodja	Skupina orodja	Vrsta orodja	Ciljni skupek vrst ^(e)	Velikost očesa in druga izbirna sredstva	< 6	6 ≤ 12	12 ≤ 18	18 ≤ 24	24 ≤ 40	40 & +
	Trnki in vrvice	Trnki in vrvice	Ročne ribiške vrvi in ribiške palice [LHP] [LHM]	Ribe kostnice	^(e)						
				Glavonožci	^(e)						
			Panule [LTL]	Velike pelagične ribe	^(e)						
		Parangali	Viseči parangali [LLD]	Velike pelagične ribe	^(e)						
			Stoječi parangali [LLS]	Pridnene ribe	^(e)						
	Pasti	Pasti ^(d)	Vrše in pasti [FPO]	Pridnene vrste	^(e)						
			Kogoli [FYK]	Katadromne vrste	^(e)						
				Pridnene vrste	^(e)						
	Mirujoče nepokrite mrežne pregrade [FPN]	Velike pelagične ribe	^(e)								
	Mreže	Mreže	Trislojna mreža [GTR]	Pridnene vrste	^(e)						
				Stoječa zabodna mreža [GNS]	Majhne in velike pelagične ribe	^(e)					
			Pridnene vrste		^(e)						
			Viseča mreža [GND]	Majhne pelagične ribe	^(e)						
				Pridnene ribe	^(e)						
	Poteгалke	Obkroževalne mreže	Zaporna plavariča [PS]	Majhne pelagične ribe	^(e)						
Velike pelagične ribe				^(e)							
Lampare [LA]			Majhne in velike pelagične ribe	^(e)							
Poteгалke			Škotska poteгалka [SSC]	Pridnene vrste	^(e)						
		Zasidrana poteгалka [SDN]	Pridnene vrste	^(e)							
		Poteгалka upravljana z dveh plovil [SPR]	Pridnene vrste	^(e)							
		Obalna poteгалka in poteгалka odprtega morja [SB] [SV]	Pridnene vrste	^(e)							
Drugo orodje		Drugo orodje	Lov na jeguljo	Jegulja	^(e)						
Razno (navedi)	Razno (navedi)			^(e)							

Raven 1	Raven 2	Raven 3	Raven 4	Raven 5	Raven 6	Razredi LOA (m)					
Dejavnost	Razred orodja	Skupina orodja	Vrsta orodja	Ciljni skupek vrst (*)	Velikost očesa in druga izbirna sredstva	< 6	6 ≤ 12	12 ≤ 18	18 ≤ 24	24 ≤ 40	40 & +
Druge dejavnosti poleg ribolova				Druge dejavnosti poleg ribolova							
Neaktivno				Neaktivno							
Rekreacijski ribolov				Samo za ti vrsti: modroplavuti tun, jegulja	Se ne uporablja	Vsi združeni razredi plovil (če so)					

(*) Kakor je določeno v Uredbi Sveta (ES) št. 1967/2006.

(*) Sklicujoč se na rdeče kozice (*Aristaeomorpha foliacea*) in rdeče-modre kozice (*Aristeus antennatus*), vrste, ki niso vključene v opredelitev globokomorskih vrst iz Uredbe Sveta (ES) št. 2347/2002.

(*) Del ulova, ki se obdrži, je treba razvrstiti po ciljnem skupku vrst (raki, glavonožci, pridnene ribe itd.), kadar je mogoče na ravni potovanja ali na ravni ribolovne operacije in razvrstiti po teži ali po skupni vrednosti v primeru dragocenih vrst (npr. škamp, tun). Ciljni skupek vrst, ki se uvrsti na prvo mesto, je treba šteti kot ciljni skupek vrst, ki se poroča v matriki.

(*) Vključno z jeguljo v enotah upravljanja, kot so določene v Uredbi (ES) št. 1100/2007.

Opomba:

Po potrebi se bodo izvajale pilotne študije za vzpostavitev protokolov za spremljanje ribolova jegulj v celinskih vodah.

5. Druge regije, kjer ribolov opravljajo plovila EU in jih vodijo RFMO, s katerimi je EU pogodbenica, ali katerih opazovalka je (npr. ICCAT, IOTC, CECAF ...)

Raven 1	Raven 2	Raven 3	Raven 4	Raven 5	Raven 6	Razredi LOA (m)					
Dejavnost	Razred orodja	Skupina orodja	Vrsta orodja	Ciljni skupek vrst (*)	Velikost očesa in druga izbirna sredstva	< 10	10 ≤ 12	12 ≤ 18	18 ≤ 24	24 ≤ 40	40 & +
Ribolovna dejavnost	Vlečne mreže	Pridnene vlečne mreže	Pridnene vlečne mreže s širilkami [OTB]	Raki	(*)						
				Pridnene ribe	(*)						
				Mešano glavonožci in pridnene ribe	(*)						
					Vlečne mreže s širilkami z več opreme [OTT]	Raki	(*)				
		Pelagične vlečne mreže	Pelagična vlečna mreža s širilkami [OTM]	Majhne pelagične ribe	(*)						
	Trnki in vrvice	Trnki in vrvice	Ročne ribiške vrvi in ribiške palice [LHP] [LHM]	Velike pelagične ribe	(*)						
				Pridnene ribe	(*)						
		Parangali	Viseči parangali [LLD]	Velike pelagične ribe	(*)						
			Stoječi parangali [LLS]	Pridnene ribe	(*)						
	Pasti	Pasti	Vrše in pasti [FPO]	Raki	(*)						
Ribe kostnice				(*)							

Raven 1	Raven 2	Raven 3	Raven 4	Raven 5	Raven 6	Razredi LOA (m)					
Dejavnost	Razred orodja	Skupina orodja	Vrsta orodja	Ciljni skupek vrst ^(b)	Velikost očesa in druga izbirna sredstva	< 10	10 ≤ 12	12 ≤ 18	18 ≤ 24	24 ≤ 40	40 & +
	Mreže	Mreže	Trislojna mreža [GTR]	Pridnene ribe	^(a)						
			Stoječa zabodna mreža [GNS]	Pridnene ribe	^(a)						
			Viseča mreža [GND]	Pridnene ribe	^(a)						
	Potegalke	Obkroževalne mreže	Zaporna plavatica [PS]	Majhne pelagične ribe	^(a)						
				Velike pelagične ribe	^(a)						
	Razno (navedi)	Razno (navedi)			^(a)						
Druge dejavnosti poleg ribolova				Druge dejavnosti poleg ribolova							
Neaktivno				Neaktivno							

^(a) Kakor je opredeljeno v uredbah Sveta (ES) št. 600/2004, (ES) št. 830/2004, (ES) št. 115/2006, (ES) št. 563/2006, (ES) št. 764/2006, (ES) št. 805/2006, (ES) št. 1562/2006, (ES) št. 1563/2006, (ES) št. 1801/2006, (ES) št. 2027/2006, (ES) št. 450/2007, (ES) št. 753/2007, (ES) št. 893/2007, (ES) št. 894/2007, (ES) št. 1386/2007, (ES) št. 1446/2007, (ES) št. 31/2008, (ES) št. 241/2008 in (ES) št. 242/2008.

^(b) Del ulova, ki se obdrži, je treba razvrstiti po ciljnem skupku vrst (raki, glavonožci, pridnene ribe itd.), kadar je mogoče na ravni potovanja ali na ravni ribolovne operacije in razvrstiti po teži ali po skupni vrednosti v primeru dragocenih vrst (npr. škamp, tun). Ciljni skupek vrst, ki se uvrsti na prvo mesto, je treba šteti kot ciljni skupek vrst, ki se poroča v matriki.

Dodatek V

Ravni razčlenitve za zbiranje podatkov

		Podregije ali ribolovna območja	Regije	Nadregije
		1	2	3
Ribolovna dejavnost segment flote (vrstica)	A	A1	A2	A3
Ribolovna dejavnost	B	B1	B2	B3
Segment flote	C	C1	C2	C3

Opomba:

Ob upoštevanju kraja, kjer poteka ribolovna dejavnost, v podregiji, regiji ali nadregiji, bodo v dodatku povzete različne ravni za zbiranje podatkov (ali ravni razčlenitve).

Dodatek VI

Seznam ekonomskih spremenljivk

Variabilna skupina	Spremenljivka	Specifikacija za zbiranje podatkov ⁽¹⁹⁾	Enota	Opredelitve Strukturna statistika podjetij (SBS) Uredba Komisije (ES) št. 2700/98	Smernica
Prihodki	Bruto vrednost iztovarjanj	transverzalna	EUR	12 11 0 razen odstavek 4	
	Prihodek od dajanja kvote ali drugih ribolovnih pravic v najem		EUR	12 11 0 razen odstavek 4	
	Neposredne subvencije ⁽¹⁾		EUR	12 11 0 razen odstavek 4	
	Drugi prihodki ⁽²⁾		EUR	12 11 0 razen odstavek 4	
Stroški osebja	Plače posadke ⁽³⁾		EUR	13 31 0	
	Pripisana vrednost neplačanega dela ⁽⁴⁾		EUR	13 32 0	
			EUR		
Stroški energije	Stroški energije ⁽⁵⁾		EUR	20 11 0 (13 11 0)	
Stroški popravil in vzdrževanja	Stroški popravil in vzdrževanja ⁽⁶⁾		EUR	(13 11 0)	ESA ⁽²⁰⁾ 3.70. (e)(1)(2)
Drugi stroški poslovanja	Variabilni stroški ⁽⁷⁾		EUR	(13 11 0)	
	Nevariabilni stroški ⁽⁸⁾		EUR	(13 11 0)	
	Plačila najema kvot ali drugih ribolovnih pravic		EUR	(13 11 0)	
Stroški investicijskega vzdrževanja	Letna amortizacija ⁽⁹⁾		EUR		ESA, 6.02 do 6.05.
Kapitalska vrednost	Vrednost osnovnih sredstev: neodpisana nadomestitvena vrednost ⁽¹⁰⁾		EUR		ESA, 7.09 do 7.24
	Vrednost osnovnih sredstev: neodpisana zgodovinska vrednost ⁽¹⁰⁾		EUR		ESA, 7.09 do 7.24
	Vrednost kvote in drugih ribolovnih pravic ⁽¹¹⁾		EUR		ESA, 7.09 do 7.24
Naložbe	Naložbe v osnovna sredstva ⁽¹²⁾		EUR	15 11 0	ESA, 3.102 do 3.111
Finančni položaj	Razmerje dolg/sredstva ⁽¹³⁾		%		
Zaposlovanje	Zaposlena posadka ⁽¹⁴⁾		število	16 11 0; 16 13 0 16 13 1; 16 13 2 16 13 5; 16 14 0 16 15 0	ESA, 11.32 do 11.34
	Nacionalni FTE ⁽¹⁵⁾		število	16 11 0; 16 13 0 16 13 1; 16 13 2 16 13 5; 16 14 0 16 15 0	ESA, 11.32 do 11.34
	Usklajeni FTE ⁽¹⁶⁾		število	16 11 0; 16 13 0 16 13 1; 16 13 2 16 13 5; 16 14 0 16 15 0	ESA 11.32. do 11.34

Variabilna skupina	Spremenljivka	Specifikacija za zbiranje podatkov ⁽¹⁹⁾	Enota	Opredelitve Strukturna statistika podjetij (SBS) Uredba Komisije (ES) št. 2700/98	Smernica
Flota	Številka	transverzalna	število	se ne uporablja	se ne uporablja
	Povprečna LOA	transverzalna	metri	se ne uporablja	se ne uporablja
	Povprečna tonaža plovila	transverzalna	BT	se ne uporablja	se ne uporablja
	Povprečna moč plovila	transverzalna	kW	se ne uporablja	se ne uporablja
	Povprečna starost	transverzalna	leta	se ne uporablja	se ne uporablja
Napor	Dnevi na morju	transverzalna	dnevi	se ne uporablja	se ne uporablja
	Poraba energije		litri	se ne uporablja	se ne uporablja
Število ribiških podjetij/enot	Število ribiških podjetij/enot ⁽¹⁷⁾	Po kategoriji velikosti: 1. plovila v lasti; 2. 2–5 plovil v lasti; 3. >5 plovil v lasti.	število	se ne uporablja	se ne uporablja
Proizvodna vrednost po vrsti	Vrednost iztovarjanj po vrsti	transverzalna	EUR	se ne uporablja	se ne uporablja
	Povprečna cena na vrsto ⁽¹⁸⁾	transverzalna	EUR/kg	se ne uporablja	se ne uporablja

⁽¹⁾ Vključuje neposredna plačila, npr. nadomestila za prenehanje ribarjenja, nadomestilo za davek na gorivo ali podobna pavšalna plačila nadomestil. Izključuje plačila socialnih nadomestil, posrednih subvencij, npr. znižane dajatve na vložke, kot sta gorivo in subvencije za naložbe.

⁽²⁾ Vključuje druge prihodke od plovil, npr. rekreacijski ribolov, turizem, dajatev od nafte ploščadi itd., tudi plačila zavarovanj za škodo/izgubo orodja/plovila.

⁽³⁾ Vključno stroški za socialno varnost.

⁽⁴⁾ Na primer, lastno delo lastnika plovila. Izbrano metodologijo mora država članica razložiti v svojem nacionalnem programu.

⁽⁵⁾ Razen mazalno olje. Razčlenjeno po vrsti, če je mogoče (bencin, dizel, biogorivo itd.).

⁽⁶⁾ Bruto stroški vzdrževanja in popravil plovila in orodja.

⁽⁷⁾ Vključujejo vse nakupne vložke (blago in storitve), povezane z ribolovnim naporom in/ali ulovom/iztovarjanji.

⁽⁸⁾ Vključujejo vse nakupne vložke, ki niso povezani z naporom in/ali ulovom/iztovarjanji (vključno z najemom opreme).

⁽⁹⁾ Ocenjena v skladu s [predlagano metodologijo PIM v okviru poročila o ocenitvi kapitala študije št. FISH/2005/03: „IREPA Onlus Co-ordinator, 2006. Ocena kapitalske vrednosti, naložb in stroškov investicijskega vzdrževanja v sektorju ribištvo, študija št. FISH/2005/03, str. 203“]. Podatki in postopki ocenjevanja morajo biti razloženi v nacionalnem programu.

⁽¹⁰⁾ Vrednost plovila, to je trupa, motorja, vse opreme na krovu in orodja. Ocenjena v skladu s [predlagano metodologijo PIM v okviru poročila o ocenitvi kapitala študije št. FISH/2005/03: „IREPA Onlus Co-ordinator, 2006. Ocena kapitalske vrednosti, naložb in stroškov investicijskega vzdrževanja v sektorju ribištvo, študija št. FISH/2005/03, str. 203“]. Podatki in postopki ocenjevanja morajo biti razloženi v nacionalnem programu.

⁽¹¹⁾ Kjer je ustrezno. Metodologija ocenjevanja mora biti razložena v nacionalnem programu.

⁽¹²⁾ Izboljšave obstoječega plovila/opreme med danim letom.

⁽¹³⁾ Odstotek dolga v povezavi s skupno kapitalsko vrednostjo (kot je opredeljena zgoraj).

⁽¹⁴⁾ Število delovnih mest na krovu, enako povprečnemu številu plačanega osebja, ki dela na plovilu. To vključuje začasno osebje in osebje, ki se menjava. [Glej poročilo študije FISH/2005/14, „LEI WAGENINGENUR Co-ordinator, 2006. Izračun dela, vključno s polnim delovnim časom (FTE) v ribištvo, študija št. FISH/2005/14, str. 142.“]

⁽¹⁵⁾ Polni delovni čas (FTE), ki temelji na nacionalni referenčni ravni za delovne ure FTE članov posadke na krovu plovila (razen čas počitka) in delovne ure na kopnem. Če letne delovne ure na člana posadke presegajo referenčno raven, je FTE na člana posadke enak 1. Če ne, je FTE enak razmerju med številom oddelanih ur in referenčno ravnijo. [Metodologija mora biti v skladu s študijo FISH/2005/14, „LEI WAGENINGENUR Co-ordinator, 2006. Izračun dela, vključno z ekvivalentom polnega delovnega časa (FTE) v ribištvo; študija št. FISH/2005/14, str. 142.“, ki je bila spremenjena s poročilom SGECA 07-01 (15.–19. januar 2007, Salerno, str. 21 + priloge) in ki ga je treba razložiti v nacionalnem programu.

⁽¹⁶⁾ Ekvivalent polnega delovnega časa (FTE), ki temelji na pragu 2 000 ur na FTE, z uporabo enake metodologije, kot je navedena v opombi 15.

⁽¹⁷⁾ Stanje 1. januarja, kot je določeno v registru flote. Solastništvo (vključuje več kot eno osebo) je treba šteti za eno enoto.

⁽¹⁸⁾ Cene v EUR na kilogram žive teže.

⁽¹⁹⁾ Vse ekonomske spremenljivke, razen transverzalnih spremenljivk, ki jih je treba zbirati po bolj razčlenjenih ravneh (kakor je navedeno v Dodatku VIII) in periodičnosti, se zbirajo letno na ravni C3 (Dodatek V).

⁽²⁰⁾ ESA se nanaša na Evropski sistem računov 1995 (Uredba Sveta (ES) št. 2223/96, Uredba (ES) št. 1267/2003 Evropskega parlamenta in Sveta, priložnik Eurostat ESA 1995).

Dodatek VII

Seznam bioloških spremenljivk s specifikacijo vzorčenja vrst

(Y = letno; T = vsaka tri leta)

Vrsta (slovensko)	Vrsta (latinsko)	Območje/stalež	Skupina vrste (*)	Starost št./1 000 t	Teža	Spol	Zrelost	Plodnost
Območji ICES I, II								
Jegulja	<i>Anguilla anguilla</i>	I, II	G1	(b)	T	T	T	
Morski menek	<i>Brosme brosme</i>	I, II	G2	250	T	T	T	
Atlantski sled	<i>Clupea harengus</i>	I, II,V	G1	25	Y	Y	Y	
Trska	<i>Gadus morhua</i>	I, II	G1	125	Y	Y	Y	
Vahnja	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	I, II	G1	125	Y	Y	Y	
Sinji mol	<i>Micromesistius poutassou</i>	I-IX, XII, XIV	G1	25	Y	Y	Y	
Severna kozica	<i>Pandalus borealis</i>	I, II	G1		Y	Y	Y	
Saj	<i>Pollachius virens</i>	I, II	G1	125	Y	Y	Y	
Grenlandska morska plošča	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	I, II	G1	50	Y	Y	Y	
Skuša	<i>Scomber scombrus</i>	II, IIIa, IV, V, VI, VII, VIII, IX	G1	25	Y	Y	Y	
Veliki rdeči okun	<i>Sebastes marinus</i>	I, II	G1	125	Y	Y	Y	
Rdeči kun	<i>Sebastes mentella</i>	I, II	G1	125	Y	Y	Y	
Šur	<i>Trachurus trachurus</i>	IIa, IVa, Vb, VIa, VIIa-c, e-k, VIIIabde	G2	25	T	T	T	
Kapelan	<i>Mallotus villosus</i>	I, II	G2					
Losos	<i>Salmo salar</i>	I, II	G1	250	T	T	T	

Skagerrak in Kattegat – območje ICES IIIa

Prava peščenka	<i>Ammodytidae</i>	IIIa	G2	50				
Jegulja	<i>Anguilla anguilla</i>	IIIa	G1	(b)	T	T	T	
Atlantski sled	<i>Clupea harengus</i>	IV, VIId, IIIa/22-24, IIIa	G1	25	Y	Y	Y	
Okroglonosi repak	<i>Coryphaenoides rupestris</i>	IIIa	G2	100	T	T	T	
Sivi goslaš	<i>Eutrigla gurnardus</i>	IIIa	G2	250	T	T	T	
Trska	<i>Gadus morhua</i>	IV, VIId, IIIaN	G1	250	Y	Y	Y	
Trska	<i>Gadus morhua</i>	IIIaS	G1	125	Y	Y	Y	
Sivi jezik	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	IIIa	G2	250	T	T	T	
Limanda	<i>Limanda limanda</i>	IIIa	G2	125				
Vahnja	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	IV, IIIa	G1	125	Y	Y	Y	
Mol	<i>Merlangius merlangus</i>	IIIa	G2	125	T	T	T	

Vrsta (slovensko)	Vrsta (latinsko)	Območje/stalež	Skupina vrste (*)	Starost št./1 000 t	Teža	Spol	Zrelost	Plodnost
Oslič	<i>Merluccius merluccius</i>	IIIa, IV, VI, VII, VIIIab	G1	125	Y	Y	Y	
Sinji mol	<i>Micromesistius poutassou</i>	I-IX, XII, XIV	G1	25	Y	Y	Y	
Škamp	<i>Langoustine norvegicus</i>	funkcionalna enota	G1		Y	Y	Y	
Severna kozica	<i>Pandalus borealis</i>	IIIa, IVa vzhod	G1		Y	Y	Y	
Morska plošča	<i>Pleuronectes platessa</i>	IIIa	G1	250	Y	Y	Y	
Saj	<i>Pollachius virens</i>	IV, IIIa, VI	G1	125	Y	Y	Y	
Romb	<i>Psetta maxima</i>	vsa območja	G2	250	T	T	T	
Skuša	<i>Scomber scombrus</i>	II, IIIa, IV, V, VI, VII, VIII, IX	G1	25	Y	Y	Y	
Gladki romb	<i>Scophthalmus rhombus</i>	IIIa	G2	125	T	T	T	
Morski list	<i>Solea solea</i>	IIIa, 22	G1	250	Y	Y	Y	
Papalina	<i>Sprattus sprattus</i>	IIIa	G1	500	Y	Y	Y	
Morski psi	<i>Squalidae</i>	IIIa N	G1					
Norveški molič	<i>Trisopterus esmarki</i>	IV, IIIa	G2	25				

Baltsko morje (podrazdelki ICES 22-32)

Jegulja	<i>Anguilla anguilla</i>	IIIb-d	G1	(^b)	T	T	T	
Atlantski sled	<i>Clupea harengus</i>	22-24 IIIa/25-27, 28.2, 29, 32/28.1/30/31	G1	25	Y	Y	Y	
Ozimica	<i>Coregonus lavaretus</i>	IIIId	G2	250	T	T	T	
Ščuka	<i>Esox lucius</i>	IIIId	G2	250	T	T	T	
Trska	<i>Gadus morhua</i>	22-24/25-32	G1	125	Y	Y	Y	
Limanda	<i>Limanda limanda</i>	22-32	G2	125	T	T	T	
Navadni ostriž	<i>Perca fluviatilis</i>	IIIId	G2	250	T	T	T	
Iverka	<i>Platichthys flesus</i>	22-32	G2	250	T	T	T	
Morska plošča	<i>Pleuronectes platessa</i>	22-32	G2	250	T	T	T	
Romb	<i>Psetta maxima</i>	22-32	G2	250	T	T	T	
Losos	<i>Salmo salar</i>	22-31/32	G1	250	Y	Y	Y	
Morska postrv	<i>Salmo trutta</i>	22-32	G2	250	T	T	T	
Smuč	<i>Sander lucioperca</i>	IIIId	G2	250	T	T	T	
Gladki romb	<i>Scophthalmus rhombus</i>	22-32	G2	125	T	T	T	

Vrsta (slovensko)	Vrsta (latinsko)	Območje/stalež	Skupina vrste (*)	Starost št./1 000 t	Teža	Spol	Zrelost	Plodnost
Papalina	<i>Sprattus sprattus</i>	22-32	G1	50	Y	Y	Y	
Morski list	<i>Solea solea</i>	22	G1	125	Y	Y	Y	

Severno morje in vzhodni Rokavski preliv – območja ICES IV, VIIId

Prava peščenka	<i>Ammodytidae</i>	IV	G2	25				
Jegulja	<i>Anguilla anguilla</i>	IV, VIIId	G1	(^b)	T	T	T	
Ostrigarji	<i>Anarhichas spp.</i>	IV	G2	250				
Srebrnka	<i>Argentina spp.</i>	IV	G2	50				
Rdeči krulec	<i>Aspitrigla cuculus</i>	IV	G2	250	T	T	T	
Morski menek	<i>Brosme brosme</i>	IV, IIIa	G2	250	T	T	T	
Atlantski sled	<i>Clupea harengus</i>	IV, VIIId, IIIa	G1	25	Y	Y	Y	
Navadna peščena kozica	<i>Crangon crangon</i>	IV, VIIId	G2		T	T	T	
Brancin	<i>Dicentrarchus labrax</i>	IV, VIIId	G2	125	T	T	T	
Sivi goslaš	<i>Eutrigla gurnardus</i>	IV	G2	250	T	T	T	
Trska	<i>Gadus morhua</i>	IV, VIIId, IIIa	G1	125	Y	Y	Y	
Sivi jezik	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	IV	G2	250	T	T	T	
Okun	<i>Helicolenus dactylopterus</i>	IV	G2	250	T	T	T	
Štiripegasti krilati romb	<i>Lepidorhombus boscii</i>	IV, VIIId	G2	50	T	T	T	
Krilati romb	<i>Lepidorhombus whiffiagonis</i>	IV, VIIId	G2	50	T	T	T	
Limanda	<i>Limanda limanda</i>	IV, VIIId	G2	125	T	T	T	
Mala morska spaka	<i>Lophius budegassa</i>	IV, VIIId	G1	125	Y	Y	Y	
Morska spaka	<i>Lophius piscatorius</i>	IIIa, IV, VI	G1	125	Y	Y	Y	
Čebulastooki repak	<i>Macrourus berglax</i>	IV, IIIa	G2	250	T	T	T	
Vahnja	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	IV, IIIa	G1	125	Y	Y	Y	
Mol	<i>Merlangius merlangus</i>	IV, VIIId	G1	125	Y	Y	Y	
Oslič	<i>Merluccius merluccius</i>	IIIa, IV, VI, VII, VIIIab	G1	125	Y	Y	Y	
Sinji mol	<i>Micromesistius poutassou</i>	I-IX, XII, XIV	G1	25	Y	Y	Y	
Rdeči jezik	<i>Microstomus kitt</i>	IV, VIIId	G2	100	T	T	T	
Modri leng	<i>Molva dypterygia</i>	IV, IIIa	G1	125	T	T	T	
Leng	<i>Molva molva</i>	IV, IIIa	G2	125	T	T	T	
Progasti bradač	<i>Mullus barbatus</i>	IV, VIIId	G2	125	T	T	T	
Progasti bradač	<i>Mullus surmuletus</i>	IV, VIIId	G2	125	T	T	T	

Vrsta (slovensko)	Vrsta (latinsko)	Območje/stalež	Skupina vrste (*)	Starost št./1 000 t	Teža	Spol	Zrelost	Plodnost
Škamp	<i>Langoustine norvegicus</i>	vse funkcionalne enote	G1		Y	Y	Y	
Severna kozica	<i>Pandalus borealis</i>	IIIa, IVa vzhod/ IVa/ IV	G1		T	T	T	
Grebenasta pokrovača	<i>Pecten maximus</i>	VIIId	G2		T	T	T	
Tabinja belica	<i>Phycis blennoides</i>	IV	G2	50	T	T	T	
Tabinja	<i>Phycis phycis</i>	IV	G2	50	T	T	T	
Iverka	<i>Platichthys flesus</i>	IV	G2	125	T	T	T	
Morska plošča	<i>Pleuronectes platessa</i>	IV	G1	50	Y	Y	Y	
Morska plošča	<i>Pleuronectes platessa</i>	VIIId	G1	125	Y	Y	Y	
Saj	<i>Pollachius virens</i>	IV, IIIa, VI	G1	125	Y	Y	Y	
Romb	<i>Psetta maxima</i>	IV, VIIId	G2	250	T	T	T	
Raža trnjevka	<i>Raja clavata</i>	IV, VIIId	G1		T	T	T	
Pegasta raža	<i>Raja montagui</i>	IV, VIIId	G1		T	T	T	
Cvetasta raža	<i>Raja naevus</i>	IV, VIIId	G1		T	T	T	
Žarkasta raža	<i>Raja radiata</i>	IV, VIIId	G1		T	T	T	
Druge raže in skati	<i>Rajidae</i>	IV, VIIId	G1					
Grenlandska morska plošča	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	IV	G2	250	T	T	T	
Losos	<i>Salmo salar</i>	IV	G1	250	T	T	T	
Skuša	<i>Scomber scombrus</i>	II, IIIa, IV, V, VI, VII, VIII, IX	G1	25	Y	Y	Y	
Gladki romb	<i>Scophthalmus rhombus</i>	IV, VIIId	G2	125	T	T	T	
Rdeči okun	<i>Sebastes mentella</i>	IV	G1	125	Y	Y	Y	
Globokomorski morski pes	<i>Shark-like Selachii</i>	IV	G1		T	T	T	
Mali morski pes	<i>Shark-like Selachii</i>	IV, VIIId	G1		T	T	T	
Morski list	<i>Solea solea</i>	IV	G1	250	Y	Y	Y	
Morski list	<i>Solea solea</i>	VIIId	G1	250	Y	Y	Y	
Papalina	<i>Sprattus sprattus</i>	IV/VIIId	G1	50	T	T	T	
Trnež	<i>Squalus acanthias</i>	IV, VIIId	G1		T	T	T	
Šur	<i>Trachurus trachurus</i>	IIa, IVa, Vb, VIa, VIIa-c, VIIlabde/IIIa, IVbc, VIIId	G2	25	T	T	T	T
Veliki krulec	<i>Trigla lucerna</i>	IV	G2	250	T	T	T	

Vrsta (slovensko)	Vrsta (latinsko)	Območje/stalež	Skupina vrste (*)	Starost št./1 000 t	Teža	Spol	Zrelost	Plodnost
Norveški molič	<i>Trisopterus esmarki</i>	IV, IIIa	G2	25				
Kovač	<i>Zeus faber</i>	IV, VIIId	G2	250	T	T	T	

Severovzhodni Atlantik in zahodni Rokavski preliv – območja ICES V, VI, VII (razen d), VIII, IX, X, XII, XIV

Bairdijeva gladkoglavka	<i>Alepocephalus bairdii</i>	VI, XII	G2		T	T	T	
Prava peščenka	<i>Ammodytidae</i>	VIa	G2	25				
Jegulja	<i>Anguilla anguilla</i>	vsa območja	G1	(b)	T	T	T	
Meči	<i>Aphanopus spp.</i>	vsa območja	G1	50	Y	Y	Y	
Srebrenka	<i>Argentina spp.</i>	vsa območja	G2	50	T	T	T	
Grba	<i>Argyrosomus regius</i>	vsa območja	G2	50	T	T	T	
Rdeči krulec	<i>Aspitrigla cuculus</i>	vsa območja	G2	250	T	T	T	
Sluzoglavke	<i>Beryx spp.</i>	vsa območja, razen X in IXa	G1	50	Y	Y	Y	
Sluzoglavke	<i>Beryx spp.</i>	IXa in X	G1	125	T	T	T	
Velika rakovica	<i>Cancer pagurus</i>	vsa območja	G2		T	T	T	
Globokomorski trnež	<i>Centrophorus granulosus</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Luskasti globokomorski trnež	<i>Centrophorus squamosus</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Portugalski morski pes	<i>Centroscyrnus coelolepis</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Atlantski sled	<i>Clupea harengus</i>	VIa/VIaN/ VIa S, VIIbc/VIIa/VIIj	G1	25	Y	Y	Y	
Ugor	<i>Conger conger</i>	vsa območja, razen X	G2	25	T	T	T	
Ugor	<i>Conger conger</i>	X	G2	125	T	T	T	
Okroglonosi repak	<i>Coryphaenoides rupestris</i>	vsa območja	G1	100	Y	Y	Y	
Kljunati morski pes	<i>Deania calcea</i>	vsa območja	G1		Y	Y	Y	
Brancin	<i>Dicentrarchus labrax</i>	vsa območja, razen IX	G2	125	T	T	T	
Brancin	<i>Dicentrarchus labrax</i>	IX	G2	125	T	T	T	
Klinasti list	<i>Dicologoglossa cuneata</i>	VIIIc, IX	G2	100				
Anchovy	<i>Engraulis encrasicolus</i>	IXa (samo Cádiz)	G1	125	T	T	T	T
Anchovy	<i>Engraulis encrasicolus</i>	VIII	G1	125	Y	Y	Y	Y
Sivi goslaš	<i>Eutrigla gurnardus</i>	VIIId,e	G2	250	T	T	T	
Trska	<i>Gadus morhua</i>	Va/Vb/VIa/VIb/VIIa/VIIe-k	G1	125	Y	Y	Y	
Pasji jezik	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	VI, VII	G2	50				
Okun	<i>Helicolenus dactylopterus</i>	vsa območja	G2	100				

Vrsta (slovensko)	Vrsta (latinsko)	Območje/stalež	Skupina vrste (*)	Starost št./1 000 t	Teža	Spol	Zrelost	Plodnost
Jastog	<i>Homarus gammarus</i>	vsa območja	G2		T	T	T	
Oranžna sluzoglavka	<i>Hoplostethus atlanticus</i>	vsa območja	G1	50	Y	Y	Y	
Morski meč	<i>Lepidopus caudatus</i>	IXa	G2		T	T	T	
Štiripegasti krilati romb	<i>Lepidorhombus boschii</i>	VIIIc, IXa	G1	250	Y	Y	Y	
Krilati romb	<i>Lepidorhombus whiffiagonis</i>	VI/VII, VIIIabd/VIIIc, IXa	G1	125	Y	Y	Y	
Limanda	<i>Limanda limanda</i>	VIIe/VIIa,f-h	G2	125	T	T	T	
Ligenj	<i>Loligo vulgaris</i>	vsa območja, razen VIIIc in IXa	G2					
Ligenj	<i>Loligo vulgaris</i>	VIIIc, IXa	G2		T	T	T	
Mala morska spaka	<i>Lophius budegassa</i>	IV, VI/VIIb-k, VIIIabd	G1	125	Y	Y	Y	
Mala morska spaka	<i>Lophius budegassa</i>	VIIIc, IXa	G1	125	Y	Y	Y	
Morska spaka	<i>Lophius piscatorius</i>	IV, VI/VIIb-k, VIIIabd	G1	125	Y	Y	Y	
Morska spaka	<i>Lophius piscatorius</i>	VIIIc, IXa	G1	125	Y	Y	Y	
Kapelan	<i>Mallotus villosus</i>	XIV	G2	50				
Vahnja	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Va/Vb	G1	125	Y	Y	Y	
Vahnja	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	VIa/VIb/VIIa/VIIb-k	G1	125	Y	Y	Y	
Mol	<i>Merlangius merlangus</i>	VIII/IX, X	G2	25	T	T	T	
Mol	<i>Merlangius merlangus</i>	Vb/VIa/VIb/VIIa/VIIe-k	G1	250	Y	Y	Y	
Oslič	<i>Merluccius merluccius</i>	IIIa, IV, VI, VII, VIIIab/VIIIc, IXa	G1	125	Y	Y	Y	
Klinasti list	<i>Microchirus variegatus</i>	vsa območja	G2	50				
Sinji mol	<i>Micromesistius poutassou</i>	I-IX, XII, XIV	G1	25	Y	Y	Y	
Rdeči jezik	<i>Microstomus kitt</i>	vsa območja	G2	100	T	T	T	
Modri leng	<i>Molva dypterygia</i>	vsa območja, razen X	G1	125	T	T	T	
Modri leng	<i>Molva dypterygia</i>	X	G1	125	T	T	T	
Leng	<i>Molva molva</i>	vsa območja	G2	125	T	T	T	
Progasti bradač	<i>Mullus surmuletus</i>	vsa območja	G2	125	T	T	T	
Škamp	<i>Langoustine norvegicus</i>	VI funkcionalna enota	G1		Y	Y	Y	
Škamp	<i>Langoustine norvegicus</i>	VII funkcionalna enota	G1		Y	Y	Y	
Škamp	<i>Langoustine norvegicus</i>	VIII, IX funkcionalna enota	G1		Y	Y	Y	

Vrsta (slovensko)	Vrsta (latinsko)	Območje/stalež	Skupina vrste (*)	Starost št./ 1 000 t	Teža	Spol	Zrelost	Plodnost
Hobotnica	<i>Octopus vulgaris</i>	vsa območja, razen VIIIc in IXa	G2		T	T	T	
Hobotnica	<i>Octopus vulgaris</i>	VIIIc, IXa	G2					
Hladnovodne kozice	<i>Pandalus spp.</i>	vsa območja	G2					
Dolgoostna rdeča kozica	<i>Parapenaeus longirostris</i>	IXa	G2		T	T	T	
Tabinja belica	<i>Phycis blennoides</i>	vsa območja	G2	50	T	T	T	
Tabinja	<i>Phycis phycis</i>	vsa območja	G2	50	T	T	T	
Morska plošča	<i>Pleuronectes platessa</i>	VIIa/VIIe/VIIIfg	G1	100	Y	Y	Y	
Morska plošča	<i>Pleuronectes platessa</i>	VIIbc/VIIh-k/VIII, IX, X	G1	25	Y	Y	Y	
Polak	<i>Pollachius pollachius</i>	vsa območja, razen IX in X	G2	25	T	T	T	
Polak	<i>Pollachius pollachius</i>	IX, X	G2	500	T	T	T	
Saj	<i>Pollachius virens</i>	Va/Vb/IV, IIIa, VI	G1	125	Y	Y	Y	
Saj	<i>Pollachius virens</i>	VII, VIII	G2	125	T	T	T	
Globinska kirnjia	<i>Polyprion americanus</i>	X	G2	125				
Romb	<i>Psetta maxima</i>	vsa območja	G2	250	T	T	T	
Okrasta raža	<i>Raja brachyura</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Raža trnjevka	<i>Raja clavata</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Pegasta raža	<i>Raja montagui</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Cvetasta raža	<i>Raja naevus</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Druge raže in skati	<i>Rajidae</i>	vsa območja	G1					
Grenlandska morska plošča	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	V, XIV/VI	G1	250	Y	Y	Y	
Losos	<i>Salmo salar</i>	vsa območja	G1	250				
Sardela	<i>Sardina pilchardus</i>	VIIIabd/VIIIc, IXa	G1	50	Y	Y	Y	T
Gladki romb	<i>Scophthalmus rhombus</i>	vsa območja	G2	125	T	T	T	
Lokarda	<i>Scomber japonicus</i>	VIII, IX	G2	25	T	T	T	
Skuša	<i>Scomber scombrus</i>	II, IIIa, IV, V, VI, VII, VIII, IX	G1	25	Y	Y	Y	T
Veliki rdeči okun	<i>Sebastes marinus</i>	podobmočja ICES V, VI, XII, XIV in NAFO SA 2 + (Div. 1F + 3K)	G1	250	Y	Y	Y	
Rdeči kun	<i>Sebastes mentella</i>	podobmočja ICES V, VI, XII, XIV in NAFO SA 2 + (Div. 1F + 3K)	G1	250	Y	Y	Y	
Sipe	<i>Sepia officinalis</i>	vsa območja	G2		T	T	T	

Vrsta (slovensko)	Vrsta (latinsko)	Območje/stalež	Skupina vrste (*)	Starost št./1 000 t	Teža	Spol	Zrelost	Plodnost
Morski list	<i>Solea solea</i>	VIIa/VIIIfg	G1	250	Y	Y	Y	
Morski list	<i>Solea solea</i>	VIIbc/VIIhjk/Ixa/VIIIc	G1	250	Y	Y	Y	
Morski list	<i>Solea solea</i>	VIIe	G1	250	Y	Y	Y	
Morski list	<i>Solea solea</i>	VIIIab	G1	250	Y	Y	Y	
Šparsi	<i>Sparidae</i>	vsa območja	G2	50				
Okati ribon	<i>Pagellus bogaraveo</i>	IXa, X	G1	250	T	T	T	
Trnež	<i>Squalus acanthias</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Sredozemski šur	<i>Trachurus mediterraneus</i>	VIII, IX	G2	25	T	T	T	
Pisani šur	<i>Trachurus picturatus</i>	X	G2	25	T	T	T	
Šur	<i>Trachurus trachurus</i>	IIa, IVa, Vb, VIa, VIIa-c, VIIIabde/X, e-k,	G2	25	T	T	T	T
Šur	<i>Trachurus trachurus</i>	VIIIc, IXa	G2	25	T	T	T	T
Moliči	<i>Trisopterus spp.</i>	vsa območja	G2	25				
Kovač	<i>Zeus faber</i>	vsa območja	G2	250	T	T	T	

Sredozemsko in Črno morje

Jegulja	<i>Anguilla anguilla</i>	vsa območja	G1	(^b)	T	T	T	
Velika rdeča kozica	<i>Aristeomorpha foliacea</i>	vsa območja	G1		Y	Y	Y	
Rdeča kozica	<i>Aristeus antennatus</i>	vsa območja	G1		Y	Y	Y	
Bukva	<i>Boops boops</i>	1.3, 2.1, 2.2, 3.1, 3.2	G2		T	T	T	
Delfinke	<i>Coryphaena hippurus</i>	vsa območja	G2	500 (^c)	T	T	T	
Delfinke	<i>Coryphaena equiselis</i>	vsa območja	G2					
Brancin	<i>Dicentrarchus labrax</i>	vsa območja	G2	100	T	T	T	
Moškatna hobotnica	<i>Eledone cirrosa</i>	1.1, 1.3, 2.1, 2.2, 3.1	G2		T	T	T	
Moškatna hobotnica	<i>Eledone moschata</i>	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	G2		T	T	T	
Anchovy	<i>Engraulis encrasicolus</i>	vsa območja	G1	50	Y	Y	Y	
Sivi goslaš	<i>Eutrigla gurnardus</i>	2.2, 3.1	G2	250	T	T	T	
Lignji	<i>Illex spp., Todarodes spp.</i>	vsa območja	G2		T	T	T	
Pahljačaste mečarice	<i>Istiophoridae</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Ligenj	<i>Loligo vulgaris</i>	vsa območja	G2		T	T	T	
Mala morska spaka	<i>Lophius budegassa</i>	1.1, 1.2, 1.3, 2.2, 3.1	G2	250	T	T	T	
Morska spaka	<i>Lophius piscatorius</i>	1.1, 1.2, 1.3, 2.2, 3.1	G2	250	T	T	T	
Oslič	<i>Merluccius merluccius</i>	vsa območja	G1	125	Y	Y	Y	
Sinji mol	<i>Micromesistius poutassou</i>	1.1, 3.1	G2	250	T	T	T	

Vrsta (slovensko)	Vrsta (latinsko)	Območje/stalež	Skupina vrste (e)	Starost št./1 000 t	Teža	Spol	Zrelost	Plodnost
Ciplji	<i>Mugilidae</i>	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	G2					
Progasti bradač	<i>Mullus barbatus</i>	vsa območja	G1	125	Y	Y	Y	
Progasti bradač	<i>Mullus surmuletus</i>	vsa območja	G1	125	Y	Y	Y	
Škamp	<i>Langoustine norvegicus</i>	vsa območja	G1		Y	Y	Y	
Hobotnica	<i>Octopus vulgaris</i>	vsa območja	G2		T	T	T	
Ribon	<i>Pagellus erythrinus</i>	vsa območja	G2	125	T	T	T	
Dolgoostna rdeča kozica	<i>Parapenaeus longirostris</i>	vsa območja	G1		Y	Y	Y	
Tigrasta kozica	<i>Penaeus kerathurus</i>	3.1	G2		T	T	T	
Raža trnjevka	<i>Raja clavata</i>	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	G1		T	T	T	
Rjava raža	<i>Raja miraletus</i>	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	G1		T	T	T	
Palamida	<i>Sarda sarda</i>	vsa območja	G2	50 (e)	T	T	T	
Sardela	<i>Sardina pilchardus</i>	vsa območja	G1	50	Y	Y	Y	
Skuša	<i>Scomber spp.</i>	vsa območja	G2	50	T	T	T	
Sipe	<i>Sepia officinalis</i>	Vsa območja	G2		T	T	T	
Morski psi	<i>Shark-like Selachii</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Morski list	<i>Solea vulgaris</i>	1.2, 2.1, 3.1	G1	250	Y	Y	Y	
Orada	<i>Sparus aurata</i>	1.2, 3.1	G2		T	T	T	
Girice	<i>Spicara smaris.</i>	2.1, 3.1, 3.2	G2	100	T	T	T	
Morska bogomolka	<i>Squilla mantis</i>	1.3, 2.1, 2.2	G2		T	T	T	
Beli tun	<i>Thunnus alalunga</i>	vsa območja	G2	125 (e)	T	T	T	
Navadni tun	<i>Thunnus thynnus</i>	vsa območja	G1	125 (e)	T	T	T	
Sredozemski šur	<i>Trachurus mediterraneus</i>	vsa območja	G2	100	T	T	T	
Šur	<i>Trachurus trachurus</i>	vsa območja	G2	100	T	T	T	
Veliki krulec	<i>Trigla lucerna</i>	1.3, 2.2, 3.1	G2		T	T	T	
Školjka	<i>Veneridae</i>	2.1, 2.2	G2		T	T	T	
Mečarica	<i>Xiphias gladius</i>	vsa območja	G1	125 (e)	T	T	T	
Papalina	<i>Sprattus sprattus</i>	Črno morje	G1		T	T	T	
Sredozemski šur	<i>Trachurus mediterraneus</i>	Črno morje	G1		T	T	T	
Anchovy	<i>Engraulis encrasicolus</i>	Črno morje	G1		T	T	T	
Romb	<i>Psetta maxima</i>	Črno morje	G1		T	T	T	

Vrsta (slovensko)	Vrsta (latinsko)	Območje/stalež	Skupina vrste (*)	Starost št./1 000 t	Teža	Spol	Zrelost	Plodnost
Trnež	<i>Squalus acanthias</i>	Črno morje	G1		T	T	T	
Šur	<i>Trachurus trachurus</i>	Črno morje	G1		T	T	T	

Območja NAFO

Trska	<i>Gadus morhua</i>	2J 3KL	G1	125	Y	Y	Y	
Trska	<i>Gadus morhua</i>	3M	G1	125	Y	Y	Y	
Trska	<i>Gadus morhua</i>	3NO	G1	125	Y	Y	Y	
Trska	<i>Gadus morhua</i>	3Ps	G2	125	T	T	T	
Trska	<i>Gadus morhua</i>	SA1	G1	125	Y	Y	Y	
Sivi jezik	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	3NO	G2		T	T	T	
Ameriška morska plošča	<i>Hippoglossoides platessoides</i>	3LNO	G1	100	Y	Y	Y	
Ameriška morska plošča	<i>Hippoglossoides platessoides</i>	3M	G1	100	T	T	T	
Rumenorepa limanda	<i>Limanda ferruginea</i>	3LNO	G2		T	T	T	
Repaki	<i>Macrouridae</i>	SA 2+3	G2	250	T	T	T	
Pandalid shrimp	<i>Pandalus spp.</i>	3L	G1		Y	Y	Y	
Pandalid shrimp	<i>Pandalus spp.</i>	3M	G1		Y	Y	Y	
Raže	<i>Raja spp.</i>	SA 3	G1		T	T	T	
Grenlandska morska plošča	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	3KLMNO	G1	200	Y	Y	Y	
Grenlandska morska plošča	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	SA1	G1	200	Y	Y	Y	
Losos	<i>Salmo salar</i>	Podobmočje ICES XIV in podobmočje NAFO 1	G1	500	Y	Y	Y	
Rdeči okun	<i>Sebastes spp.</i>	3LN	G1					
Rdeči okun	<i>Sebastes spp.</i>	3M	G1	50				
Rdeči okun	<i>Sebastes spp.</i>	3O	G1					
Rdeči okun	<i>Sebastes mentella.</i>	SA1	G1	250	Y	Y	Y	

Izrazito selivske vrste Atlantika, Indijskega in Pacifiškega oceana

Fregatni trupec	<i>Auxis rochei.</i>		G2		T	T	T	
Pegasti tun	<i>Euthynnus touts lesteratus</i>		G2		T	T	T	
Pahljačaste mečarice	<i>Istiophoridae</i>		G1		T	T	T	
Atlantski mako	<i>Isurus oxyrinchus</i>		G1		T	T	T	
Črtasti tun	<i>Katsuwonus pelamis</i>		G1		T	T	T	

Vrsta (slovensko)	Vrsta (latinsko)	Območje/stalež	Skupina vrste (*)	Starost št./1 000 t	Teža	Spol	Zrelost	Plodnost
Atlantski morski pes	<i>Lamna nasus</i>		G1		T	T	T	
Sinji morski pes	<i>Prionace glauca</i>		G1		T	T	T	
Palamida	<i>Sarda sarda</i>		G1		T	T	T	
Morski psi	<i>Selachii</i>		G1		T	T	T	
Drugi morski psi	<i>Squaliformes</i>		G1		T	T	T	
Beli tun	<i>Thunnus alalunga</i>		G1		T	T	T	
Rumenoplavuti tun	<i>Thunnus albacares</i>		G1		T	T	T	
Veleoki tun	<i>Thunnus obesus</i>		G1		T	T	T	
Navadni tun	<i>Thunnus thynnus</i>		G1		T	T	T	
Mečarica	<i>Xiphias gladius</i>		G1		T	T	T	

CECAF FAO 34

Črni morski meč	<i>Aphanopus carbo</i>	Madeira	G1		T	T	T	
Anchovy	<i>Engraulis encrasicolus</i>	Maroko	G1		T	T	T	
Morski meč	<i>Lepidopus caudatus</i>	Mavretanija	G2					
Ligenj	<i>Loligo vulgaris</i>	vsa območja	G2		T	T	T	
Oslič	<i>Merluccius spp.</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Hobotnica	<i>Octopus vulgaris</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Dolgoostna rdeča kozica	<i>Parapenaeus longirostris</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Južna rožnata kozica	<i>Farfantepenaeus notialis</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Sardela	<i>Sardina pilchardus</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Velika sardela	<i>Sardinella aurita</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Madeirska velika sardela	<i>Sardinella maderensis</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Lokarda	<i>Scomber japonicus</i>	Madeira	G1					
Lokarda	<i>Scomber japonicus</i>	vsa območja, razen Madeira	G1		T	T	T	
Sipe	<i>Sepia hierredda</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Sipe	<i>Sepia officinalis</i>	vsa območja	G1		T	T	T	
Šur	<i>Trachurus spp.</i>	vsa območja	G1		T	T	T	

WECAF

Južni rdeči hlastač	<i>Lutjanus purpureus</i>	Izključna ekonomska cona Francoske Gvajane	G2		T	T	T	
Bela kozica	<i>Penaeus subtilis</i>	Izključna ekonomska cona Francoske Gvajane	G1		Y	Y	Y	

(*) Glej oddelek B/B1/3 poglavja III(1)(f).

(**) Analiza starosti za jeguljo (*Anguilla anguilla*) se določi za najmanj 5 primerkov na cm dolžinskega razmika. Najmanj 100 primerkov se analizira na enoto upravljanja, kot je določeno v Uredbi (ES) št. 1100/2007 za rumeno in srebrno jeguljo posebej.

(c) Periodičnost za starost je vsake tri leta (leto pričetka je 2008), ocenijo se tudi teža, zrelost in spol.

Seznam transverzalnih spremenljivk s specifikacijo vzorčenja

Postavka	Spremenljivka	Specifikacija	Enota	Orodje (raven 2 matrike)	Raven razčlenitve (*)	Referenčno obdobje
Moč						
	Število plovil				C3	letno
	BT, kW, starost plovila (1)				C3	letno
Napor						
	Dnevi na morju	Glej opredelitev v poglavju I	dnevi	vsa orodja	B1 in C3	mesečno
	Ure ribarjenja (2)		ure	strgače in vlečne mreže	A1 (6)	mesečno
	Ribolovni dnevi	Glej opredelitev	dnevi	vsa orodja	vse celice (6)	mesečno
	kW * ribolovni dnevi			strgače in vlečne mreže	vse celice (6)	mesečno
	BT * ribolovni dnevi			strgače in vlečne mreže	vse celice (6)	mesečno
	Število potovanj (2)		število	vsa orodja	vse celice (6)	mesečno
	Število opreme (2)		število	več opreme (raven 4)	A1 (6)	mesečno
	Število ribolovnih operacij (2)		število	zaporne plavarice	A1 (6)	mesečno
	Število mrež/dolžina (2)		število/metri	mreže	A1 (6)	mesečno
	Število trnkov, število vrvi (2)		število	trnki in vrvice	A1 (6)	mesečno
	Število vrš, pasti (2)		število	pasti	A1 (6)	mesečno
	Čas namakanja (2)		ure	vsa pasivna orodja	A1 (6)	mesečno

Postavka	Spremenljivka	Specifikacija	Enota	Orodje (raven 2 matrike)	Raven razčlenitve (*)	Referenčno obdobje
Iztovarjanja						
	Vrednost vseh iztovarjanj in na gospodarsko vrsto (?)		EUR		B1 in C1	mesečno
	Živa teža vseh iztovarjanj in na vrsto		tone		A1 (6)	mesečno
	Cene na gospodarsko vrsto (?)		EUR/kg		B2 in C2	mesečno, letno
	Pretvorbeni količnik na vrsto					letna posodobitev

(1) Kakor je določena v Uredbi Komisije (ES) št. 26/2004.

(2) Na regionalnih usklajevalnih sestankih bi lahko predlagali nekatere prilagoditve.

(3) Če ni mogoče neposredno dodeliti iztovarjanj iz enega potovanja v ribolovne dejavnosti, mora ta dodelitev temeljiti na pravilih, ki jih potrdi STECF.

(4) Ravni razčlenitve se nanašajo na dodatek V (opomba: sklic na ribolovno dejavnost je raven 6 Dodatka IV (1–5)).

(5) Po možnosti je treba podatke o cenah zbrati na ravni A1 (glej Dodatek V), da se takoj izračuna vrednost iztovarjanj na tej isti ravni.

(6) Za nekatere spremenljivke raven razčlenitve A zadostuje, ker $\sum_i A_{ij} = B_i \dots$ in $\sum_j A_{ij} = C_j$ (primer: ure ribarjenja), za druge $\sum_i A_{ij} \neq B_i \dots$ in $\sum_j A_{ij} \neq C_j$ (na primer: ribolovni dnevi, ko se lahko uporabljata dve ali več ribolovnih dejavnosti v enem samem ribolovnem dnevu in se štejejo več kot enkrat).

Dodatek IX

Seznam raziskav na morju

Naziv raziskave	Kratika	Območje	Obdobje	Glavne ciljne vrste itd.	Napor raziskave
					Dnevi (največ)
Baltsko morje (območja ICEC III b-d)					
Mednarodna raziskava vlečne mreže na Baltiku	BITS Q1 BITS Q4	IIIaS, IIIb-d	1. in 4. četrletje	trska in druge pridnene vrste	160
Mednarodna sonarna raziskava (jesen) na Baltiku	BIAS	IIIa, IIIb-d	september-oktober	sled in papalina	115
Sonarna raziskava sledu v Riškem zalivu	GRAHS	IIId	3. četrletje	atlantski sled	10
Sonarna raziskava papaline	SPRAS	IIId	maj	papalina in sled	60
Raziskava mladice sledu v Rügenu	RHLS	IIId	od marca do junija	atlantski sled	50
Severno morje (območja ICES IIIa, IV in VIIId) in vzhodna Arktika (območja ICES I in II)					
Mednarodna raziskava pridnene vlečne mreže	IBTS Q1 IBTS Q3	IIIa, IV	1. in 3. četrletje	vahnja, trska, saj, sled, papalina, mol, skuša, norveški molič	315
Raziskava vlečne mreže z gredjo v Severnem morju	BTS	IVb,IVc,VIIId	3. četrletje	morska plošča, morski list	65
Raziskava pridnenih mladice	DYFS	Obale NS	3. in 4. četrletje	morska plošča, morski list, rjava kozica	145
Mrežna raziskava morskoga lista	SNS	IVb, IVc	3. četrletje	morski list, morska plošča	20
Raziskava prave peščenke v Severnem morju	NSSS	IVa, IVb	4. četrletje	prave peščenke	15
Mednarodna ekosistemska raziskava v Severnem morju	ASH	IIa	maj	sled, sinji mol	35
Raziskava rdečega okuna v Norveškem morju in sosednih vodah	REDNOR	II	od avgusta do septembra	rdeči okun	35
Raziskava iker skuš (triletno)	NSMEGS	IV	od maja do julija	izločanje iker skuš	15
Raziskava mladice sledu	IHLS	IV,VIIId	1. in 3. četrletje	mladice sledu, papaline	45
Sonarna raziskava sledu v Severnem morju	NHAS	IIIa, IV,VIa	od junija do julija	sled, papalina	105
Raziskava škampa s kamero (FU 3 & 4)	NTV3 & 4	IIIA	2. in 3. četrletje	škamp	15
Raziskava škampa s kamero (FU 6)	NTV6	IVb	september	škamp	10

Naziv raziskave	Kratika	Območje	Obdobje	Glavne ciljne vrste itd.	Napor raziskave
					Dnevi (največ)
Raziskava škampa s kamero (FU 7)	NTV7	IVa	2. in 3. četrletje	škamp	20
Raziskava škampa s kamero (FU 8)	NTV8	IVb	2. in 3. četrletje	škamp	10
Raziskava škampa s kamero (FU 9)	NTV9	IVa	2. in 3. četrletje	škamp	10

Severni Atlantik (območja ICES V–XIV in območja NAFO)

Mednarodna sonarna raziskava vlečne mreže za rdečega okuna (dveletna)	REDTAS	Va, XII, XIV; NAFO SA 1-3	od junija do julija	rdeči okun	30
Raziskava pridnenih rib kostnic v Flemish cap	FCGS	3M	julij	pridnene vrste	35
Raziskava pridnenih rib kostnic na Grenlandiji	GGG	XIV, NAFO SA1	2. in 3. četrletje	trska, rdeči okun in druge pridnene vrste	55
Raziskava pridnenih rib kostnic v 3LNO	PLATUXA	3LNO	od aprila do maja	pridnene vrste	55
Zahodni IBTS 4. četrtna (vključno z raziskavo Porcupine)	IBTS Q4	VIa, VII, VIII, IXa	4. četrletje	pridnene vrste	215
Škotski zahodni IBTS	IBTS Q1	VIa, VIIa	marec	trska, sled, skuša	25
ISBCBTS (september)	ISBCBTS	VIIa f g	september	morski list, morska plošča	25
WCBTS	VIIe BTS	VIIe	oktober	morski list, morska plošča, morska spaka, rdeči jezik	10
Raziskava sinjega mola		VI, VII	1. in 2. četrletje	Sinji mol	45
Mednarodna raziskava iker skuše in šura (triletno)	MEGS	VIa, VII, VIII, IXa	od januarja do julija	sproščanje iker skuše, šura	310
Sonarna raziskava sardele, sardona, šura		VIII, IX	od marca do maja	indeks številčnosti sardele, sardona, skuše, šura	95
Sardela DEPM (triletno)		VIIIc, IXa	2. in 4. četrletje	sardela SSB in uporaba CUFES	135
Sonarna raziskava drstenja/preddrstenja sledu		VIa, VIIa-g	julij, september, november, marec, januar	sled, papalina	155
Biomasa sardona	BIOMAN	VIII	maj	sardon SSB (DEP)	25
Raziskava škampa UWTV (na morju)	UWTV (FU 11-13)	VIa	2. in 3. četrletje	škamp	20

Naziv raziskave	Kratika	Območje	Obdobje	Glavne ciljne vrste itd.	Napor raziskave
					Dnevi (največ)
Škamp UWTV Irsko morje	UWTV (FU 15)	VIIa	avgust	škamp	10
Raziskava škampa UWTV Aran Grounds	UWTV (FU 17)	VIIb	junij	škamp	10
Raziskava škampa UWTV Keltsko morje	UWTV (FU 20-22)	VIIg,h,j	julij	škamp	10
Raziskava škampa s kamero (Priobalna Portugalska)	UWTV (FU 28-29)	IXa	junij	škamp	20
Sredozemske vode in Črno morje					
Mednarodna raziskava prid- nene vlečne mreže v Sredo- zemlju	MEDITS	37(1, 2, 3.1, 3.2)	2. in 3. četrletje	pridnene vrste	410
Pelagična raziskava v celotnem Sredozemlju	MEDIAS	37(1.1,1.2, 2.1, 2.2, 3.1)	2., 3. in 4. četr- letje	majhne pelagične vrste	185
Raziskava pridnene vlečne mreže		Črno morje	2. in 4. četrletje	romb	40
Raziskava pelagične vlečne mreže		Črno morje	2. in 4. četrletje	papalina in mol	40

Seznam ekonomskih spremenljivk za sektor ribogojstva

Variabilna skupina	Spremenljivka	Specifikacija	Enota	Opredelev Strukturna statistika podjetij (SBS) Uredba Komisije (ES) št. 2700/98	Smernica
Prihodek	Prihodek od prodaje	na vrsto	EUR	12 11 0	
	Subvencije ⁽¹⁾		EUR		
	Drugi prihodki		EUR		
Stroški osebja	Plače ⁽²⁾		EUR	13 31 0	
	Pripisana vrednost neplačanega dela ⁽³⁾		EUR		
Stroški energije	Stroški energije		EUR	20 11 0	
Stroški surovin	Stroški gojenja		EUR		SBS (13 11 0)
	Stroški hrane za ribe		EUR		SBS (13 11 0)
Stroški popravil in vzdrževanja	Stroški popravil in vzdrževanja		EUR		SBS (13 11 0)
Drugi stroški poslovanja	Drugi stroški poslovanja ⁽⁴⁾		EUR		SBS (13 11 0)
Stroški investicijskega vzdrževanja ⁽⁵⁾	Amortizacija kapitala		EUR		ESA ⁽⁶⁾ 6.02. do 6.05.
	Finančni stroški, neto ⁽⁷⁾		EUR		
Izredni stroški, neto	Izredni stroški, neto		EUR		
Kapitalska vrednost ⁽⁸⁾	Celotna vrednost sredstev		EUR EUR	43 30 0	ESA 7.09. do 7.24.
Naložbe	Neto naložbe ⁽⁹⁾		EUR	15 11 0	ESA 3.102. do 3.111.
			EUR	15 21 0	
Dolg ⁽¹⁰⁾	Dolg		EUR		
Količina surovin ⁽¹¹⁾	Gojenje		tona		
	Hrana za ribe		tona		

Variabilna skupina	Spremenljivka	Specifikacija	Enota	Opredelitev Strukturna statistika podjetij (SBS) Uredba Komisije (ES) št. 2700/98	Smernica
Obseg prodaje ⁽¹²⁾	Obseg prodaje	na vrsto	tona ⁽¹³⁾		
Zaposlovanje	Število zaposlenih oseb	po spolu	število	16 11 0	
	Nacionalni FTE ⁽¹⁴⁾	po spolu ⁽¹⁵⁾	število	16 14 0	
Število podjetij	Število podjetij	Po kategoriji velikosti, kjer je število zaposlenih oseb: (SBS 16.11.0): 1. ≤ 5; 2. 6–10; 3. > 10.	število	11 11 0	

⁽¹⁾ Vključuje neposredna plačila, npr. nadomestila za prenehanje trgovanja, nadomestilo za davek na gorivo ali podobna pavšalna plačila nadomestil; izključuje plačila socialnih nadomestil in posrednih subvencij, npr. znižane dajatve na vložke, kot sta gorivo ali subvencije za naložbe.

⁽²⁾ Vključno stroški za socialno varnost.

⁽³⁾ Izbrano metodologijo mora država članica razložiti v svojem nacionalnem programu.

⁽⁴⁾ Stroški pakiranja so vključeni v druge stroške poslovanja.

⁽⁵⁾ Izbrano metodologijo mora država članica razložiti v svojem nacionalnem programu.

⁽⁶⁾ ESA se nanaša na Evropski sistem računov 1995 (Uredba (ES) št. 2223/96, Uredba (ES) št. 1267/2003, priložnik Eurostat ESA 1995).

⁽⁷⁾ Stroški obresti od kapitala; obresti od petletnih državnih obveznic se lahko uporabijo kot približek za finančne stroške.

⁽⁸⁾ Ob koncu leta.

⁽⁹⁾ Nakup in prodaja sredstev med letom.

⁽¹⁰⁾ Ob koncu poslovnega leta.

⁽¹¹⁾ Spremenljivka za količino surovin mora ustrezati spremenljivki stroška surovin.

⁽¹²⁾ Spremenljivka za proizvodno količino mora ustrezati spremenljivki vrednosti prihodka od prodaje.

⁽¹³⁾ Pretvorbeni količniki od števil do ton morajo biti navedeni v nacionalnem programu.

⁽¹⁴⁾ Nacionalni FTE je število ekvivalenta polnega delovnega časa, ki je ocenjen na podlagi nacionalnega praga.

⁽¹⁵⁾ Neobvezno.

Razčlenjenost sektorja, ki se naj uporabi za zbiranje podatkov o ribogojstvu

	Tehnike ribogojstva ⁽¹⁾				Tehnike gojenja školjk ⁽¹⁾			
	Ribogojnice na kopnem			Kletke	Splavi	Parangal	Dno ⁽⁵⁾	Drugo
	Drstišča in vzgajališča ⁽²⁾	Za nadaljnjo vzrejo	Kombinirane ⁽³⁾	Kletke ⁽⁴⁾				
Losos								
Postrv								
Brancin in orada								
Krap								
Druge sladkovodne ribe								
Druge morske ribe								
Klapavica								
Ostriga								
Školjka								
Drugi lupinarji								

⁽¹⁾ Podjetja je treba razčleniti po njihovi glavni tehniki gojenja.

⁽²⁾ Drstišča in vzgajališča so prostori za umetno gojenje, drstenje in skrb za vodne živali v zgodnjih življenjskih fazah. Iz statističnih razlogov so drstišča omejena na proizvodnjo oplojenih iker. Nadaljnje faze nedoraslih organizmov vodnih živali se izvajajo v vzgajališčih. Kadar so drstišča in vzgajališča tesno povezana, se statistika nanaša samo na zadnjo fazo nedoraslih organizmov. COM(2006) 864 z dne 19. julija 2007.

⁽³⁾ Kombinirane ribogojnice so podjetja, ki uporabljajo drstišča, vzgajališča in tehniko nadaljnje vzreje.

⁽⁴⁾ Kletke so odprte ali pokrite ograjene strukture, narejene iz mreže ali katerega koli luknjičavega materiala, ki omogoča, da se voda naravno izmenjava. Te strukture lahko plavajo, visijo ali so pritrjene na podlago, vendar še vedno omogočajo izmenjavo vode od spodaj. COM(2006) 864 z dne 19. julija 2007.

⁽⁵⁾ Tehnike „dna“ zajemajo gojenje školjk v območjih plime in oseke (neposredno na tleh ali dvignjeno).

Seznam ekonomskih spremenljivk za industrijski sektor predelave

Variabilna skupina	Spremenljivka	Specifikacija	Enota	Opredelitev Strukturna statistika podjetij (SBS) Uredba Komisije (ES) št. 2700/98	Smernice
Prihodek	Prihodek od prodaje		EUR	12 11 0	
	Subvencije ⁽¹⁾		EUR		
	Drugi prihodki		EUR		
Stroški osebja	Plače posadke ⁽²⁾		EUR	13 31 0	
	Pripisana vrednost neplačanega dela ⁽³⁾		EUR		
Stroški energije	Stroški energije		EUR	20 11 0	SBS 13 11 0
Stroški surovin	Nabava rib in drugih surovin za proizvodnjo		EUR		SBS 13 11 0
Drugi stroški poslovanja	Drugi stroški poslovanja ⁽⁴⁾		EUR		SBS 13 11 0
Stroški investicijskega vzdrževanja ⁽⁵⁾	Amortizacija kapitala		EUR		ESA ⁽⁶⁾ 6.02. do 6.05.
	Finančni stroški, neto ⁽⁷⁾		EUR		
Izredni stroški, neto	Izredni stroški, neto		EUR		
Kapitalska vrednost ⁽⁸⁾	Celotna vrednost sredstev		EUR	43 30 0	ESA 7.09 do 7.24
Neto naložbe	Neto naložbe ⁽⁹⁾		EUR	15 11 0	ESA 3.102. do 3.111.
				15 21 0	
Dolg ⁽¹⁰⁾	Dolg		EUR		
Zaposlovanje	Število zaposlenih oseb	po spolu	število	16 11 0	
	Nacionalni FTE ⁽¹¹⁾	po spolu ⁽¹²⁾	število	16 14 0	

Variabilna skupina	Spremenljivka	Specifikacija	Enota	Opredelitev Strukturna statistika podjetij (SBS) Uredba Komisije (ES) št. 2700/98	Smernice
Število podjetij	Število podjetij	Po kategoriji velikosti, kjer je število zaposlenih oseb (16.11.0): 1. ≤ 10; 2. 11–49; 3. 50–249; 4. > 250.	število	11 11 0	

(1) Vključena so neposredna plačila. Izključena so plačila socialnih nadomestil in posredne subvencije.

(2) Vključno stroški za socialno varnost.

(3) Izbrano metodologijo mora država članica razložiti v svojem nacionalnem programu.

(4) Stroški pakiranja so vključeni v stroške poslovanja.

(5) Izbrana metodologija mora biti razložena v nacionalnem programu.

(6) ESA se nanaša na Evropski sistem računov 1995 (Uredba (ES) št. 2223/96, Uredba (ES) št. 1267/2003, priložnik Eurostat ESA 1995).

(7) Stroški obresti od kapitala; obresti od petletnih državnih obveznic se lahko uporabijo kot približek za finančne stroške.

(8) Celotna akumulirana vrednost vseh neto naložb v podjetje ob koncu leta.

(9) Nakup in prodaja sredstev med letom.

(10) Ob koncu leta.

(11) Metodologija mora biti v skladu s študijo FISH/2005/14, LEI WAGENINGENUR Co-ordinator, 2006. Izračun dela, vključno s polnim delovnim časom (FTE) v ribištvu, študija št. FISH/2005/14, str. 142.

(12) Neobvezno.

Opredelitev okoljskih kazalnikov za merjenje učinkov ribištva na morski ekosistem

Oznaka	Kazalnik (*)	Opredelitev	Potrebni podatki	Raven natančnosti
1	Stanje ohranjanja ribjih vrst	Kazalnik biotske raznovrstnosti, ki se uporabi za sintezo, ocenjevanje in poročanje o razvoju biotske raznovrstnosti ogroženih ribjih vrst	Vrste, dolžina in številčnost iz raziskav, neodvisnih od ribištva, za ustrezno morskno regijo. Za točno poročanje o teh kazalnikih je treba, da se vse vrste, ki se upoštevajo pri izračunu kazalnika, dosledno in zanesljivo določajo. Ulov za raziskave je treba podrobno razvrstiti (ne podvzorčiti), da se zagotovi, da so vsi primerki vseh vrst, ki se upoštevajo pri izračunu kazalnika, zavedeni, podvzorčenje pa je dovoljeno za meritve dolžin, kjer je ustrezno utemeljeno.	Raziskave morajo zajemati največji delež morske regije v najdaljšem časovnem obdobju. Kazalnik je poseben za raziskavo. Metode zahtevajo, da se raziskave vodijo letno s standardno opremo na istem območju.
2	Delež velikih rib	Kazalnik deleža velikih rib po teži v ciljnem skupku vrst, ki odraža strukturo velikosti in sestavo življenja vrste v ribji skupnosti		
3	Povprečna maksimalna dolžina rib	Kazalnik za sestavo življenja vrste v ribji skupnosti		
4	Velikost pri zrelosti izkoriščenih ribjih vrst	Kazalnik morebitnih „genskih učinkov“ na populacijo	Posamezna merjenja starosti, dolžine, spola in zrelosti iz raziskav, neodvisnih od ribištva, za ustrezno morskno regijo.	Najmanj 100 primerkov na starostni razred, vendar bo več rib dalo boljši kazalnik.
5	Razdelitev ribolovnih dejavnosti	Kazalnik prostorskega obsega ribolovne dejavnosti. Poročal se bo hkrati s kazalnikom za „Združevanje ribolovne dejavnosti“.	Podatki o položaju in registraciji plovil , ki temeljijo na sistemu spremljanja plovil (VMS). Na voljo v dveh mesecih po prejemu poročil o položaju, z vsemi položaji, ki so povezani z ravno 6 za razvrščanje ribolovnih dejavnosti (gl. Dodatek IV (1–5)). To ne vključuje plovil pod 15 m.	Referenca za poročila o položaju vsake pol ure.
6	Združevanje ribolovnih dejavnosti	Kazalnik obsega združevanja ribolovne dejavnosti. Poročal se bo hkrati s kazalnikom za „Razdelitev ribolovnih dejavnosti“.		
7	Območja, na katera premična pridnena orodja ne učinkujejo	Kazalnik območja morskega dna, na katerega v zadnjem letu premično pridneno ribolovno orodje ni učinkovalo. Odziva se na spremembe pri razdelitvi pridnene ribolovne dejavnosti, izvirajoč iz nadzora ulova, nadzora napora ali tehničnih ukrepov (vključno z MPA, ki je bil vzpostavljen za podporo zakonodaji o ohranjanju) in na razvoj katerih koli drugih človekovih dejavnosti, ki nadomeščajo ribolovne dejavnosti (npr. polja vetrnih elektrarn)		

Oznaka	Kazalnik (*)	Opredelitev	Potrebni podatki	Raven natančnosti
8	Odstotek završka pri komercialno izkoriščanih vrstah	Kazalnik odstotka završka pri komercialno izkoriščanih vrstah v zvezi z iztovarjanji.	Vrste, dolžina in številčnost ulova in završka , ki temelji na ločeno obdelanih podatkih v ladijskih dnevnikih in opazovanjih. Podatki, povezani z ravno 6 za razvrščanje ribolovne dejavnosti (glej Dodatek IV (1–5)).	Kot je določeno v tem programu Skupnosti za završke.
9	Donos goriva za ulov rib	Kazalnik razmerja med porabo goriva in vrednostjo iztovorjenega ulova. Kaže podatke o razvoju donosa goriva različnih vrst ribištva.	Vrednost iztovarjanja in strošek goriva . Vrednost, izračunana kot produkt iztovarjanj po vrstah in cenah. Strošek goriva, kot je določen v programu Skupnosti. Kazalnik se izračuna za vsako ribolovno dejavnost, ki temelji na ravni 6 za razvrščanje ribolovnih dejavnosti (glej Dodatek IV (1–5)) po regiji, četrletju in letu.	Kot je določeno v tem programu Skupnosti.

(*) Za določitev in izračun kazalnika glej delovni dokument služb Komisije (SEC 2008/449).